

Instruktionsmanual

ICA260-US6SE1.pdf
Körning & Skötsel

Vibrationsvält
CA260-II

Motor
Cummins QSB 6.7C

Serienummer
10000111x0D007690 -



Orginalinstruktion

*Reservon för ändringar
Tryckt i Sverige*

Innehållsförteckning

Inledning	1
Maskinen	1
Användningsområden	1
Varningssymboler	1
Säkerhetsinfo	1
Allmänt	2
CE-märkning och Deklaration om överensstämmelse	3
Säkerhet - Allmänna Säkerhetsföreskrifter	5
Säkerhet - vid körning	7
Kantkörning	7
Lutning	7
Luftkonditionering	8
Speciella anvisningar	9
Standardoljor och andra rekommenderade oljor	9
Högre omgivningstemperatur över +40°C (104°F)	9
Temperaturer	9
Högtrycksvätt	9
Brandbekämpning	9
Överrullningsskydd (ROPS), ROPS-godkänd hytt	10
Batterihantering	10
Starthjälp	11
Tekniska Data - Ljud/Vibrationer/EI	13
Vibrationer - Förarplats	13
Elsystem	13
Ljudvärdet	13
Tekniska data - Dimensioner	15
Dimensioner, sidovy	15
Dimensioner, toppvy	16
Tekniska data - Vikter och volymer	17
Tekniska data - Arbetskapacitet	19

Tekniska specifikationer - Allmänt	21
Hydraulsystem	21
ROPS - bultar.....	22
Åtdragningsmoment.....	23
Maskinbeskrivning - Identifiering.....	25
Produktidentifikationsnummer på ram.....	25
Maskinskylt.....	25
Förklaring av 17PIN serienummer	25
Motorskyltar.....	26
Maskinbeskrivning- Dekaler	27
Placering dekaler	27
Säkerhetsdekalers	28
Infodekaler	30
Maskinbeskrivning - Instrument/Reglage	31
Visning - Instrument och manöverorgan	31
Visning - Kontrollpanel och reglage	32
Funktionsbeskrivning	32
Manöverorgan i hytt	35
Funktionsbeskrivning av instrument och reglage i hytt	36
Maskinbeskrivning - Elsystem.....	37
Säkringar och relä i hyttens värmibox (Tillbehör).....	37
Säkringar värmiboxen	37
Relä i värmiboxen	37
Reläer på maskin	38
Huvudsäkringar	39
Säkring vid batterifrånskiljare	39
Säkringar på maskin	40
Handhavande - Start.....	41
Före start	41
Batterifrånskiljare - Tillslag	41

Förarstol (Std.) - Inställning.....	41
Förarstol (Option) - Inställning.....	42
Instrument och lampor - Kontroll	43
Kontroll av diagnostiklampor	43
Förarplats	44
Sikt	44
Interlock.....	45
Start	45
Start av dieselmotor	45
Handhavande - Körning	47
Körning av vält	47
Handhavande - Vibration	49
Vibration Till/Från	49
Vibration - Tillslag.....	49
Handhavande - Stopp	51
Bromsning	51
Nödbromsning.....	51
Normal bromsning	51
Avstängning	52
Parkering	52
Batterifrånskiljare	52
Blockering av vals	53
Långtidsuppställning	55
Dieselmotor	55
Batteri.....	55
Lufttrenare, avgasrör.....	55
Bränsletank	55
Hydraulisk tank	55
Styrcylinder, gångjärn, etc.....	56
Kåpor, presenning	56

Däck (Allväders-)	56
Övrigt	57
Lyftning	57
Låsning av styrled	57
Lyftning av vält	57
Upplåsning av styrled	58
Bogsering	58
Alternativ 1	58
Kortare bogsering med fungerande dieselmotor	58
Alternativ 2	59
Kortare bogsering då dieselmotorn inte fungerar	59
Bakaxel broms	59
Valsväxel broms	59
Bogsering av vält	60
Vält förberedd för transport	60
Körinstruktioner - Sammanfattning	61
Felförebyggande underhåll	63
Ankomst och Leveranskontroll	63
Garanti	63
Underhåll - Smörjmedel och symboler	65
Skötselsymboler	66
Underhåll - Skötselschema	67
Service och tillsynspunkter	67
Allmänt	67
Var 10:e drifttimme (Dagligen)	68
De 50 FÖRSTA drifttimmarna	68
Var 50:e drifttimme (Varje vecka)	68
Var 250:e drifttimme (Varje månad)	69
Var 500:e drifttimme (Var tredje månad)	69
Var 1000:e drifttimme (Varje halvår)	69

Var 2000:e drifttimme (Varje år).....	70
Underhåll - Skötselåtgärder, 10h	71
Skrapor - Kontroll, justering.....	71
Stålskrapor (Tillbehör).....	72
Skrapor, Pad-vals.....	72
Mjuka skrapor (Tillbehör)	73
Luftcirculation - Kontroll.....	73
Kylvätskenivå - Kontroll.....	74
Dieselmotor - Kontroll av oljenivå.....	75
Bränsletank - Påfyllning	75
Hydraulisktank - Kontroll av oljenivå.....	76
Bromsfunktion - Kontroll	76
Underhåll - Skötselåtgärder, 50h	79
Lufttrenare	
Kontroll - Byte av huvudfilter	79
Säkerhetsfilter - Byte	80
Lufttrenare	
- Rengöring	80
Styrled - Smörjning.....	81
Däck - Lufttryck - Hjulmuttrar - Åtdragning.....	82
Luftkonditionering (Tillbehör) - Kontroll	82
Underhåll - Skötselåtgärder, 250h	85
Bakaxelns differential - Kontroll av oljenivå.....	85
Bakaxelns planetväxlar - Kontroll av oljenivå	86
Valsväxellåda (D/PD) - Kontroll av oljenivå.....	86
Vals - Kontroll av oljenivå	87
Kylare - Kontroll/Rengörning	87
Bultförband - Kontrolldragning.	88
Gummielement och fästskruvar - Kontroll	88
Batteri - Kontroll av vätskenivå.....	88

Battericell	89
Luftkonditionering (Tillbehör)	
- Kontroll.....	89
Underhåll - Skötselåtgärder, 500h	91
Luftningsfilter - Kontroll/Rengöring	91
Dieselmotor - Olje och Filterbyte.....	92
Bränsleförfilter - Rengörning	92
Underhåll - Skötselåtgärder, 1000h	93
Hydrauloljefilter - Byte	93
Hydraulojetank - Dränering	94
Bränsletank - Dränering	95
Luftkonditionering (Tillbehör)	
Friskluftfilter - Byte	95
Bakaxelns differential - Oljebyte.....	96
Bakaxelns planetväxlar - Oljebyte - Oljeavtappning.....	96
Bakaxelns planetväxlar - Oljebyte - Oljepåfyllning	97
Underhåll - Skötselåtgärder, 2000h	99
Hydraultank - Oljebyte.....	99
Vals - Oljebyte.....	100
Valsväxellåda - Oljebyte.....	100
Styrled - kontroll	101
Reglage - Smörjning	101
Luftkonditionering (Tillbehör)	
- Översyn.....	102
Torkfilter- Kontroll.....	103
Kompressor - Kontroll (Tillbehör)	103

Inledning

Maskinen

Dynapac CA260 är en vält i 11 tonsklassen. CA260 finns i versionerna D (slätvals) respektive PD (pads).

Användningsområden

PD-versionen har sitt största användningsområde på kohesiva material och förvittrade stenmaterial. Alla typer av bärsläger och föstyrkningslager kan packas till stora djup, och de utbytbara valsarna D till PD, och vice versa, ger ännu större mångsidighet vid val av användningsområde.

Hytt samt säkerhetsrelaterade tillbehör beskrivs i denna handbok. Övriga tillbehör, som packningsmätare, färdskrivare och fältdator beskrivs i separata instruktioner.

Varningssymboler



VARNING ! Anger risk eller riskabelt förfarande som kan leda till allvarliga eller livshotande personskador om varningen ej beaktas.



VARSAMHET ! Anger risk eller riskabelt förfarande som kan leda till maskin- eller egendomsskador om varningen inte beaktas.

Säkerhetsinfo



Säkerhetshandboken som medföljer maskinen skall läsas av varje maskinoperatör. Följ alltid säkerhetsföreskrifterna och avlägsna inte boken ifrån maskinen.



Föraren uppmanas att noga läsa de säkerhetsföreskrifter som är inkluderade i denna manual. Följ alltid säkerhetsföreskrifterna och förvara handboken på lättåtkomlig plats.



Läs hela handboken innan maskinen startas och något skötselarbete påbörjas.



Sörj för god ventilation (utsug) om motorn körs inomhus.

CALIFORNIA

Proposition 65 Warning

Diesel engine exhaust and some of its constituents are known to the State of California to cause cancer, birth defects, and other reproductive harm.

Allmänt

Denna instruktion innehåller anvisningar för maskinens körning och användning, samt skötsel och underhåll.

Det är viktigt att maskinen sköts på korrekt sätt så att den fungerar väl.

Maskinen ska hållas så ren att eventuellt läckage, lösa bultar och lösa anslutningar upptäcks i tid.

Gör det till en vana att varje dag innan arbetet påbörjas utföra en allmän kontroll av maskinen så att eventuellt läckage eller andra problem beaktas.

Kontrollera även på marken under maskinen, där är det oftast lättare att upptäcka eventuellt läckage.



TÄNK PÅ MILJÖN ! Se till att olja, bränsle och andra miljöfarliga ämnen inte förorenar miljön. Lämna alltid utbytta filter, avtappad olja och eventuella bränslerester för miljöriktigt omhändertagande.

Den här handboken innehåller instruktioner för periodiskt underhåll som normalt skall utföras av maskinens förare.



Ytterligare instruktioner för motorn finns i tillverkarens motorhandbok.

CE-märkning och Deklaration om överensstämmelse

(Gäller maskiner som marknadsförs inom EU/EEA)

Denna maskin är CE-märkt. Detta visar att vid leverans uppfyller denna maskin de grundläggande hälsos- och säkerhetskrav som gäller för maskinen, enligt maskindirektivet 2006/42/EC och att den uppfyller övriga för maskinen tillämpliga direktiv.

Med maskinen levereras en "Deklaration om överensstämmelse" som anger tillämpliga direktiv med tillägg, samt de harmoniserade standarder och andra regler som tillämpats.

Säkerhet - Allmänna Säkerhetsföreskrifter

(Läs även Säkerhetshandboken)



- 1. Operatören måste vara väl införstådd med innehållet avsnittet KÖRNING innan välden startas.**
- 2. Försäkra er om att alla instruktionerna i avsnittet SKÖTSEL har följts.**
- 3. Endast tränade och/eller erfarna förare bör köra välden. Tillåt inga passagerare på välden. Sitt ner i förarsätet vid all köring.**
- 4. Kör aldrig välden om den är i behov av justeringar eller reparationer.**
- 5. Klättra upp och ner från välden endast när den står stilla. Använd de handtag och räcken som finns. Vid upp/ned-steg rekommenderas "tre-punkts-grepp", alltid två fötter och en hand eller en fot och två händer i kontakt med maskinen. Hoppa aldrig ner från maskinen.**
- 6. Överrullningsskydd (ROPS=Roll Over Protective Structure) bör alltid användas då maskinen används på osäkra underlag.**
- 7. Kör långsamt i skarpa svängar.**
- 8. Undvik att köra på snedden i slutningar, kör rakt upp eller ner.**
- 9. Försäkra er om att minst 2/3 av valsen står på material som tidigare har packats (underlag med full bärighet) vid körsätt nära kanter, diken eller hål.**
- 10. Försäkra er om att det inte finns några hinder i färdriktningen, på marken eller i luften.**
- 11. Kör speciellt försiktigt på ojämnn mark.**
- 12. Använd den säkerhetsutrustning som finns. På maskin försedd med ROPS skall sitsbälte användas.**
- 13. Håll välden ren. Avlägsna omedelbart smuts och fett från förarplattformen. Håll alla skyltar och dekalera ren och fullt läsbara.**
- 14. Säkerhetsåtgärder före bränslepåfyllning:**
 - Stanna motorn
 - Rök inte.
 - Inga öppna lågor får finnas i närheten.
 - Jorda påfyllningsanordningens munstycke mot tanken för att undvika gnistor.
- 15. Före reparationer eller service:**
 - Placera stoppklossar vid valsarna/hjulen och under avjämningsblad.
 - Lås midjestyrningen om så erfordras.

- 16.** Om ljudnivån är högre än 85 dB(A) rekommenderas hörselskydd. Ljudnivån kan variera beroende på maskinens utrustning och på vilket underlag maskinen används på.
- 17.** Gör inga förändringar eller modifieringar på välden, det kan påverka säkerheten. Förändringar får endast utföras efter skriftligt godkännande från Dynapac.
- 18.** Använd helst inte välden innan hydrauloljan har uppnått sin normala arbetstemperatur. Bromssträckan kan bli längre när oljan är kall. Se instruktionerna i avsnittet STOPP.
- 19.** För ditt eget skydd använd alltid:
 - hjälm
 - arbetsskor med klämskydd
 - hörselskydd
 - refleterande kläder/varselväst
 - arbetshandskar

Säkerhet - vid körning

Kantkörning

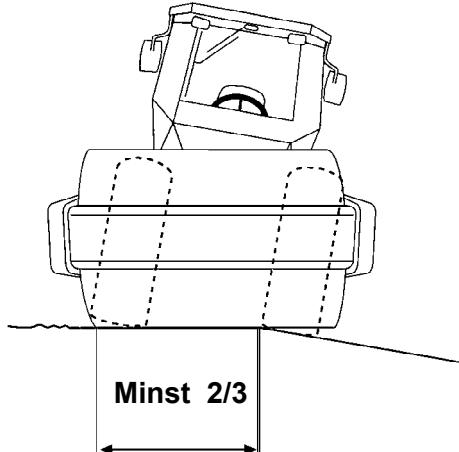


Fig. Valsplacering vid kantkörning

Vid körning på kanter måste minst 2/3 av valsbredden vara på underlag som har full bärighet.



Tänk på att maskinens tyngdpunkt förflyttas utåt vid styrutslag. Exempelvis åt höger vid styrutslag åt vänster.

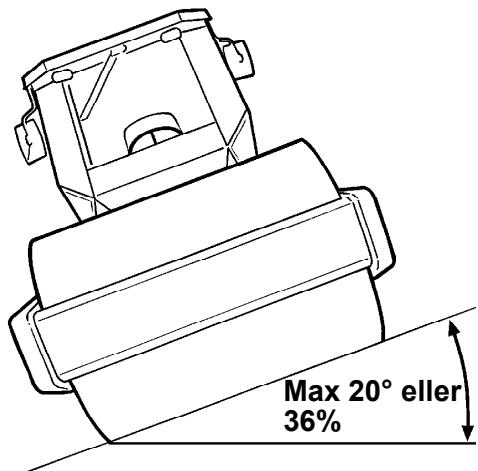


Fig. Körning i sidolutningar

Lutning

Tippningsvinkeln är uppmätt på plant, hårt underlag med stillastående maskin.

Styrvinkeln är noll, vibrationerna avstängda och alla tankar fulla.

Tänk på att löst underlag, utstyrning av maskinen, vibrationstillslag, körhastighet och förhöjning av tyngdpunkten gör att tippning kan ske även vid mindre lutning än den här angivna.



Vid nödutrymning av hytten, lossa befintlig hammare placerad på högra bakre hyttstolpen, samt krossa bakre rutan.



ROPS, (överrullningsskydd), eller ROPS-godkänd hytt, rekommenderas alltid vid körning i lutningar eller på osäkra underlag. Använd alltid säkerhetsbälte.



Undvik om möjligt all körning längs med sidolutningar. Kör istället uppför och nerför lutningen vid arbete i backar.

Luftkonditionering

Systemet som beskriv i denna bok är av typen ACC
(Automatisk klimat kontroll)

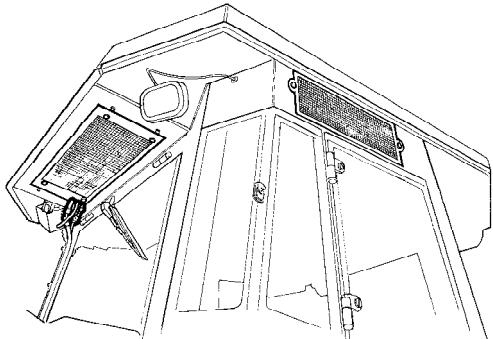


Fig. Hytt



**Systemet innehåller köldmedium under tryck.
Det är förbjudet att släppa ut köldmedier i
atmosfären.**



**Kylsystemet befinner sig under tryck. Felaktig
hantering kan resultera i allvarliga
personskador. Slangkopplingarna får ej lossas.**



**Systemet måste efterfyllas av auktoriserad
personal med godkänt köldmedie vid behov.**

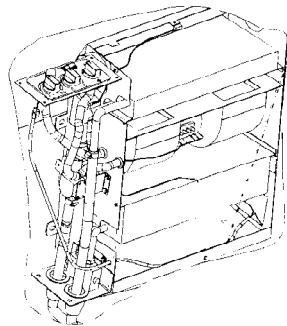


Fig. Luftkonditionering

Speciella anvisningar

Standardoljor och andra rekommenderade oljor

Vid leverans från fabriken är de olika systemen och komponenterna fyllda med oljor som anges i smöjmedelsspecifikationen, dessa kan användas i temperaturer från -15°C till + 40°C (5°F - 104°F).

Högre omgivningstemperatur över +40°C (104°F)

Vid körning i högre omgivningstemperatur, dock max. +50°C (122°F), gäller följande rekommendationer:

Dieselmotorn klarar denna temperatur med normaloljan, men i de övriga komponenterna måste följande oljor användas :

Hydraulsystem med mineralolja Shell Tellus T100 eller motsvarande.

Temperaturer

Temperaturgränserna gäller för maskin i standardutförande.

Maskiner försedda med extra utrustning, som bullerdämpning etc. kan kräva viss uppmärksamhet i de övre temperaturområdena.

Högtryckstvätt

Spruta ej direkt mot elkomponenter eller instrumentpanel.

Placera en plastpåse över tanklocket och försegla med ett gummiband. Detta för att undvika att vatten under tryck passerar tanklocks andningshål. Detta kan orsaka driftstörningar, som t ex igensatta filter.



När maskinen tvättas skall inte vattenstrålen riktas direkt mot tanklocken. Detta är speciellt viktigt när högtryckstvätt används.

Brandbekämpning

Vid brand i maskinen använd i första hand en brandsläckare av typ ABE-pulver.

Det går även att använda en brandsläckare av typ BE-kolsyra.

Överrullningsskydd (ROPS), ROPS-godkänd hytt



Om maskinen är utrustad med överrullningsskydd (ROPS - Roll Over Protective Structure), eller ROPS-godkänd hytt, får absolut inga svetsmontage eller borrade hål upptagas i bågen, eller hytten.



Reparera aldrig en skadad ROPS-båge eller hytt, den måste bytas mot en ny !

Batterihantering



Vid demontering av batterier skall den negativa polklämman alltid lossas först.



Vid montering av batterier ansluts alltid först den positiva polklämman.



Kassera förbrukat batteri på godkänt, miljövänligt sätt - batterier innehåller giftigt bly.



Använd inte en snabbladdare för laddning av batteriet. Det kan minska batteriets livslängd.

Starthjälp



Koppla inte minuskabeln till det urladdade batteriets minuspol. Om en gnista skulle uppstå, skulle den knallgas som bildas runt batteriet kunna antändas



Kontrollera alltid att starthjälpsbatteriet har samma spänning som det urladdade batteriet.

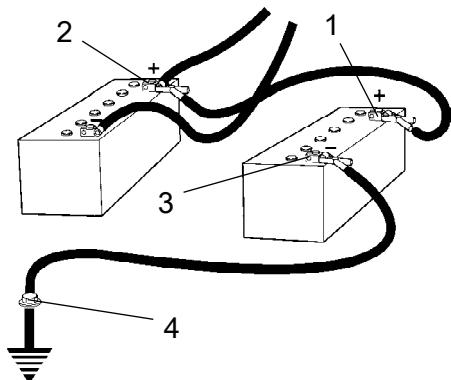


Fig. Starthjälp

Slå ifrån tändningen och samtliga strömförbrukare, och stäng av motorn på den hjälpende maskinen.

Koppla först starthjälpsbatteriets pluspol (1) till det urladdade batteriets pluspol (2), och därefter starthjälpsbatteriets minuspol (3) till exempelvis en skruv (4) eller motorns lyftöglor i maskinen med det urladdade batteriet.

Starta motorn på den hjälpende maskinen och låt den gå en stund. Prova nu att starta den andra maskinen. Koppla bort kablarna i omvänt ordning.

Tekniska Data - Ljud/Vibrationer/EI

Vibrationer - Förarplats (ISO 2631)

Vibrationsnivåerna är uppmätta enligt körcykel beskrivet i EU-direktiv 2000/14/EC på EU-utrustad maskin, med tillslagna vibrationer på mjukt polymermaterial och med förarstolen i transportläge.

Uppmätta helkroppsvibrationer underskrider det i direktiv 2002/44/EC angivna insatsvärdet på 0,5 m/s². (Gränsvärdet är 1,15 m/s²)

Enligt samma direktiv underskrider de uppmätta hand-/armvibrationerna det angivna insatsvärdet på 2,5 m/s². (Gränsvärdet är 5 m/s²)

Elsystem

Maskinerna är EMC testade enligt EN 13309:2000.
"Construction machinery"

Ljudvärden

Ljudvärdena är uppmätta enligt körcykel beskrivet i EU-direktiv 2000/14/EC på EU-utrustad maskin, med tillslagna vibrationer på mjukt polymermaterial och med förarstolen i transportläge.

Garanterad ljudeffektnivå, L_{wA} 108 dB (A)

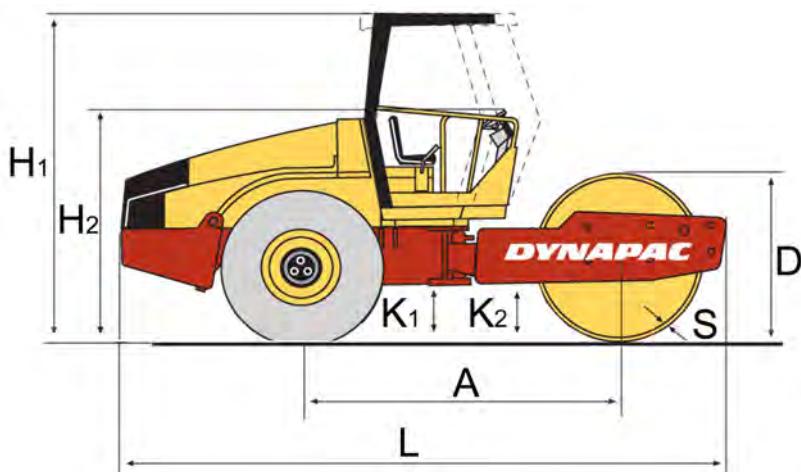
Ljudtrycksnivå vid förarens öra (plattform), L_{pA} XX dB (A)

Ljudtrycksnivå vid förarens öra (hytt) L_{pA} XX dB (A)

Avvikeler från ovanstående värden kan förekomma beroende på vilka arbetsbetingelser som råder.

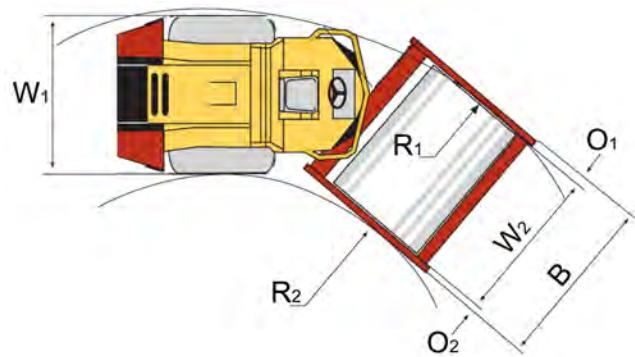
Tekniska data - Dimensioner

Dimensioner, sidovy



	Dimensioner	mm	in
A	Axelavstånd, vals och hjul	2879	113,3
L	Längd, standardutrustad vält	5758	226,7
H1	Höjd, med ROPS (D)	2916	114,8
H1	Höjd, med ROPS (PD)	2990	117,7
H1	Höjd, med hytt (D)	2958	116,5
H1	Höjd, med hytt (PD)	3008	118,4
H2	Höjd, utan ROPS (D)	2181	85,8
H2	Höjd, utan ROPS (PD)	2238	88,1
D	Diameter, vals	1523	59,96
S	Tjocklek, valssvep, Nominellt	25	0,984
P	Höjd, pads (PD)	102	4
K1	Frigång, traktorram	453	17,83
K2	Frigång, valsram (D)	400	15,74
K2	Frigång, valsram (PD)	495	19,48

Dimensioner, toppvy



	Dimensioner	mm	in
B	Bredd, standardutrustad vält	2384	93,85
O1	Överhäng, vänster ramsida	127	5
O2	Överhäng, höger ramsida	127	5
R1	Svänggradie, yttre	5400	212,6
R2	Svänggradie, innre	3100	122
W1	Bredd, traktormodul	2130	83,86
W2	Bredd, vals	2130	83,86

Tekniska data - Vikter och volymer**Vikter**

Arbetsvikt, med ROPS (EN500) (D)	10700 kg	23600 lbs
Arbetsvikt, med ROPS (EN500) (PD)	12100 kg	26700 lbs
Arbetsvikt, utan ROPS (D)	10200 kg	22500 lbs
Arbetsvikt, utan ROPS (PD)	11600 kg	25600 lbs
Arbetsvikt, med hytt (D)	10750 kg	23750 lbs
Arbetevikt, med hytt (PD)	12150 kg	26800 lbs

Vätskevolymer

Bränsletank	320 liter	84,54 gal
-------------	-----------	-----------

Tekniska data - Arbetskapacitet

Kompakteringsdata

Statisk linjelast (D)	25,6	kg/cm	143,4	pli
Statisk linjelast (PD)	-	kg/cm	-	pli
Statisk linjelast, med ROPS (D)	26,3	kg/cm	147,3	pli
Statisk linjelast, med ROPS (PD)	-	kg/cm	-	pli
Statisk linjelast, med hytt (D)	26,5	kg/cm	148,5	pli
Statisk linjelast, med hytt (PD)	-	kg/cm	-	pli
Amplitud, hög (D)	1,7	mm	0,066	in
Amplitud, hög (PD)	1,6	mm	0,062	in
Amplitud, låg (D)	0,8	mm	0,031	in
Amplitud, låg (PD)	0,8	mm	0,031	in
Vibrationsfrekvens, hög amplitud	33	Hz	1980	vpm
Vibrationsfrekvens, låg amplitud	33	Hz	1980	vpm
Centrifugalkraft, hög amplitud (D)	246	kN	55303	lb
Centrifugalkraft, hög amplitud (PD)	300	kN	67442	lb
Centrifugalkraft, låg amplitud (D)	119	kN	26752	lb
Centrifugalkraft, låg amplitud (PD)	146	kN	32822	lb

Tekniska specifikationer - Allmänt

Motor

Fabrikat/Modell	Cummins QSB 6.7C	Water cooled turbo diesel with after cooler
Effekt (SAE J1995)	112 kW	150 hp
Motorvarvtal, tomgång	900 rpm	
Motorvarvtal, lastning/lossning	1500 rpm	
Motorvarvtal, arbets-/transport	2200 rpm	

Elsystem

Batteri	12V 170Ah
Generator	12V 95A
Säkringar	Se avsnittet Elsystem - säkringar

Däck

Däckdimension

Lufttryck

Std-typ	23,1 x 26,0 8 ply	110 kPa (1,1 kp/cm) (16 psi)
Traktortyp	23,1 x 26,0 12 ply	110 kPa (1,1 kp/cm) (16 psi)



**Som extrautrustning kan däcken vätskefyllas
(extra vikt upp till 500 kg/däck, 1102 lbs/däck). Vid
service, tänk på den extra vikt som detta orsakar.**

Hydraulsystem

Öppningstryck	MPa
Drivsystem	38,0
Matarsystem	2,0
Vibrationssystem	42,5
Styrsystem	17,5
Bromsfriläggning	1,4

ROPS - bultar

Bultdimension :	M24 (PN 904562)
Hållfasthetsklass :	10.9
Åtdragningsmoment :	800 Nm (Dacrometbehandlade)



ROPS-bultarna skall alltid momentdragas torra.

Åtdragningsmoment

Åtdragningsmoment i Nm för anoljade eller torra skruvar vid användning av momentnyckel.

Metrisk grovgänga, blankförzinkade (fzb):

HÅLLFASTHETSKLASS:

M - gänga	8.8, Oljad	8.8, Torr	10.9, Oljad	10.9, Torr	12.9, Oljad	12.9, Torr
M6	8,4	9,4	12	13,4	14,6	16,3
M8	21	23	28	32	34	38
M10	40	45	56	62	68	76
M12	70	78	98	110	117	131
M14	110	123	156	174	187	208
M16	169	190	240	270	290	320
M20	330	370	470	520	560	620
M22	446	497	626	699	752	839
M24	570	640	800	900	960	1080
M30	1130	1260	1580	1770	1900	2100

**Metrisk grovgänga, Zinkbehandlade
(Dacromet/GEOMET):**

HÅLLFASTHETSKLASS:

M- gänga	10.9, Oljad	10.9, Torr	12.9, Oljad	12.9, Torr
M6	12,0	15,0	14,6	18,3
M8	28	36	34	43
M10	56	70	68	86
M12	98	124	117	147
M14	156	196	187	234
M16	240	304	290	360
M20	470	585	560	698
M22	626	786	752	944
M24	800	1010	960	1215
M30	1580	1990	1900	2360

Maskinbeskrivning - Identifiering

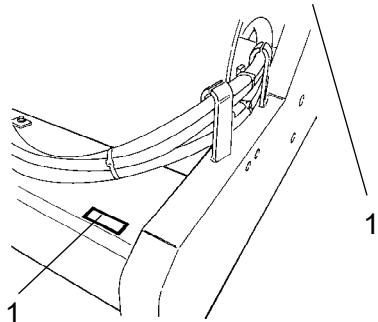


Fig. Främre ram
1. PIN

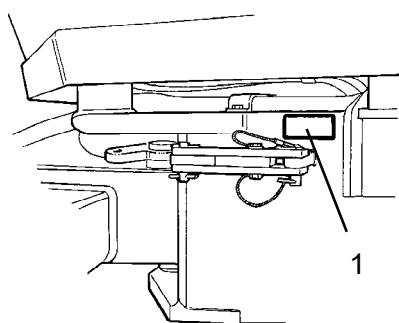


Fig. Förraplatform
1. Maskinskylt

Produktidentifikationsnummer på ram

Maskinens PIN (Produktidentifikationsnummer) (1), är instansat på främre rambalkens högra kant eller på högra ramsidans övre kant.

Maskinskylt

Maskinskyalten (1) sitter fäst på främre ramdelens vänstra sida, vid styrleden.

På skylten står tillverkarens namn och adress, typ av maskin, PIN-produktidentifikationsnummer (serienummer), arbetsvikt, motoreffekt och tillverkningsår. (Om maskinen levereras utanför EU finns inte ce-märkningen med, vissa saknar även tillverkningsår).

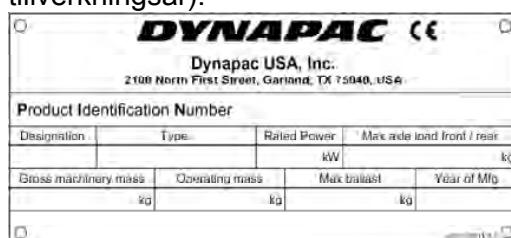


Fig. Maskinskylt

Vid reservdelsbeställning ange maskinens PIN nummer.

Förklaring av 17PIN serienummer

100	00123	V	0	A	123456
A	B	C	D	E	F

A= Tillverkare

B= Familj/Modell

C= Kontrolltecken

D= Ingen kodning

E= Produktionsenhet

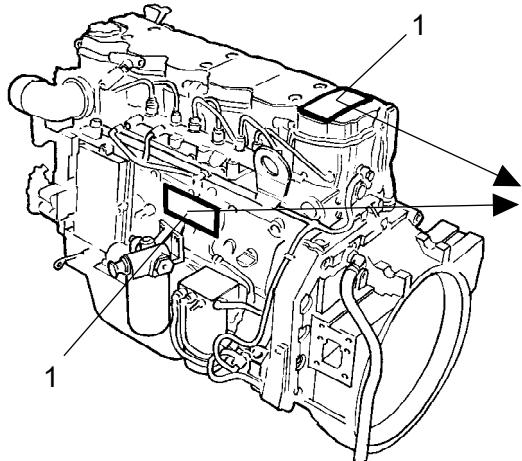
F= Serienummer

Motorskyltar

Motorns typskyltar (1) sitter fast på toppen och på höger sida utav motorn.

På skyltarna står typ av motor, serienummer och motordata.

Vid reservdelsbeställning ange motorns serienummer. Se även motorns handbok.

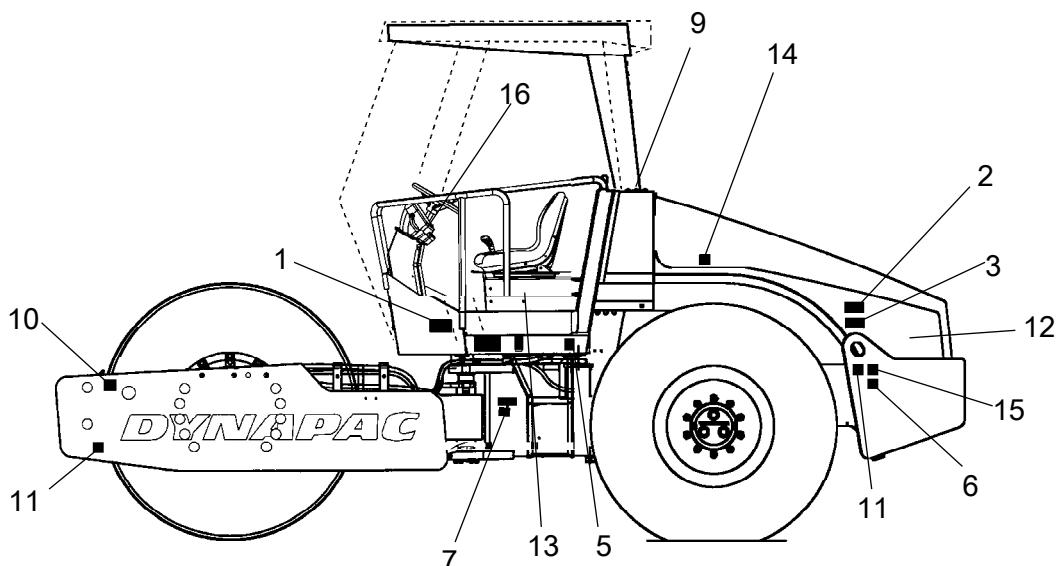
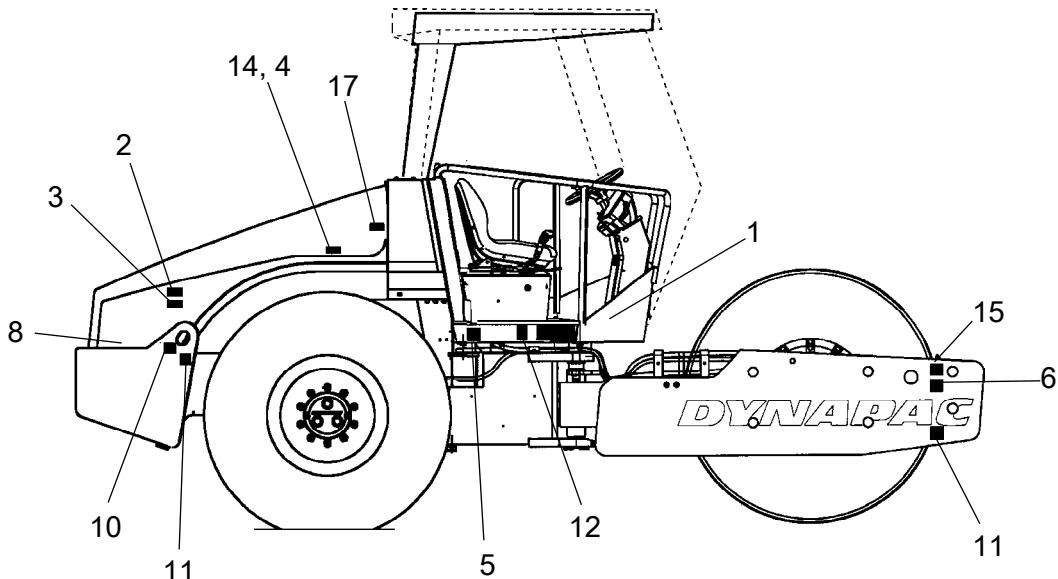


CUMMINS INC. Made in Great Britain www.cummins.com	Engine No. XXXXXXXX Family 6CEXL0409AB Date of MFG DD-MM-YY	(E11)
Ad. HP/kW 150/112@2200 rpm eff-97/68HA-2004/26-0368-00 Valve lash Inch .010 Int .020 Ex Cold mm .254 Int .524 Ex Ref. No. 390898	Model QSB6.7 CPL 8466 FR 9xxxx C.I.D./L 409/6.7 Catalyst No. N/A	Fuel Rate at adv. HP 98.0 mm ³ /st Timing - TDC ELECTRONIC Firing order 1-5-3-6-2-4 Idle speed 750 rpm ECS
IMPORTANT ENGINE INFORMATION : This Engine Conforms To 2006 US. EPA And California Regulations Heavy Duty Non-road Compression Ignition Diesel Cycle Engines As Applicable. WARNING: Injury May Result And Warranty Is Voided If Fuel Rate RPM Or Altitudes Exceed Published Maximum Values For This Model And Application. This Engine Is Certified To Operate On Diesel Fuel.	(FEL EPA) NOx 4.0 NMHC PM 0.20 4935699	(FEL EPA) NOx 4.0 NMHC PM 0.20 4935699

Fig. Motor
1. Typskylt/EPA-skylt

Maskinbeskrivning- Dekaler

Placering dekaler



- | | | |
|------------------------------------|-------------------------------|---------------------------------------|
| 1. Varning klämzon | 7. Produktskylt | 13. Handboksfack |
| 2. Varning, Roterande motordelar | 8. Dieselbränsle | 14. Ringtryck |
| 3. Varning, Brännheta ytor | 9. Hydraulolja/Biohydraulolja | 15. Lyftskytt |
| 4. Ballastat däck | 10. Lyftställe | 16. Varning, Lämna ej
förarplatsen |
| 5. Varning, Läs instruktionsmanual | 11. Fästpunkt | 17. Hydrauloljenivå |
| 6. Varning, Låsning | 12. Batterifrånskiljare | |

Säkerhetsdekal

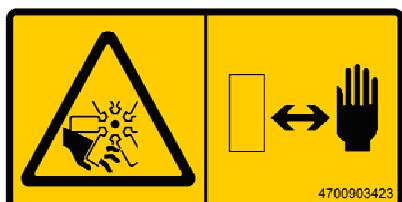


4700903422

Varning - Klämzon, midjeled/vals.

Håll behörigt avstånd från klämzonen.

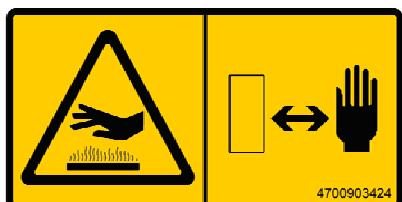
(Två klämzoner på maskin med pivåstyrning)



4700903423

Varning - Roterande motordelar.

Håll händerna på säkert avstånd från riskområdet.



4700903424

Varning - Brännheta ytor i motorrummet.

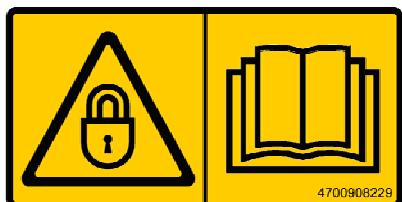
Håll händerna på säkert avstånd från riskområdet



4700903459

Varning - Instruktionsmanual

Uppmaning till föraren att läsa maskinens säkerhets-, kör- och skötselinstruktioner innan maskinen tas i bruk.

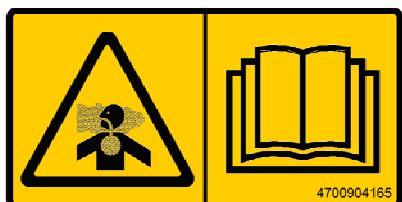


4700908229

Varning - Låsning

Midjeleden skall vara låst under lyftning.

Läs instruktionsmanualen.



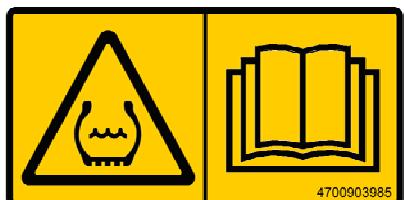
4700904165

Varning - Giftig gas (tillbehör, ACC)

Läs instruktionsmanualen.



4700903590
-Nödutgång

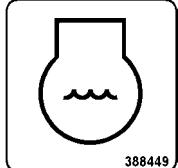


4700903985
Varning - Ballastat däck.

Läs instruktionsboken.

Infodekaler

Kylarvätska



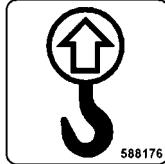
388449

Dieselbränsle



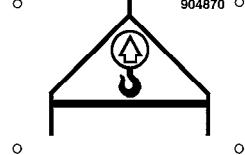
991658

Lyftställe



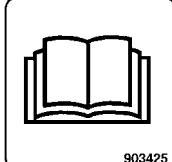
588176

Lyftskylt



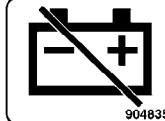
904870

Handboksfack



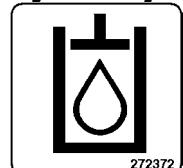
903425

Batterifrånskiljare



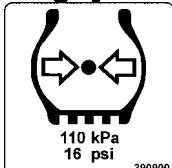
904835

Hydraulolja



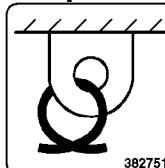
272372

Ringtryck



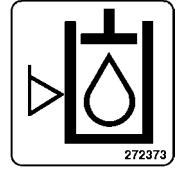
110 kPa
16 psi
390900

Fästpunkt



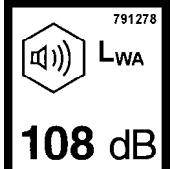
382751

Hydrauloljenivå



272373

Ljudeffektnivå



39508-SE

LÄMNA EJ FÖRARPLATTFORMEN UTAN ATT
PARKERINGSBROMSEN ÄR AKTIVERAD

Maskinbeskrivning - Instrument/Reglage

Visning - Instrument och manöverorgan

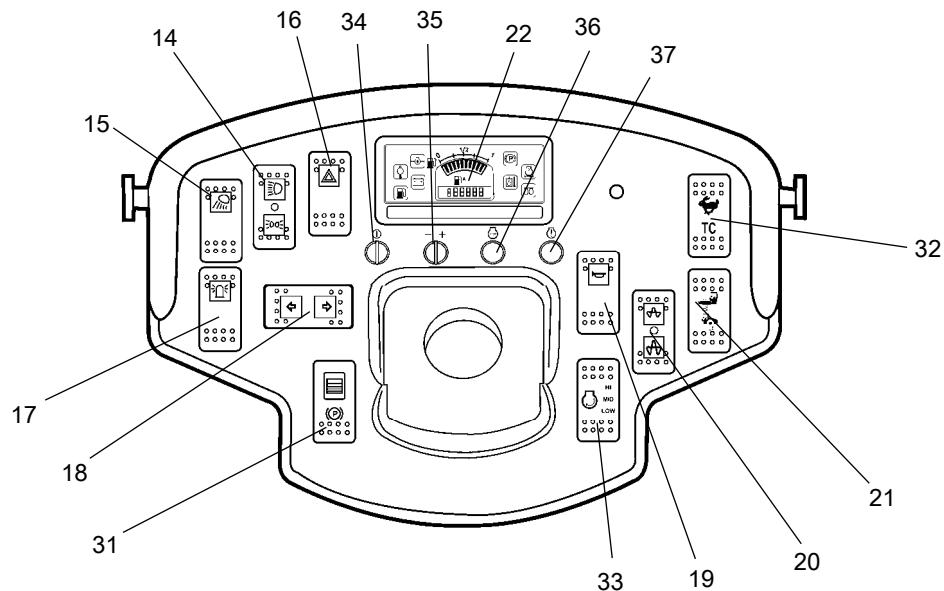


Fig. Instrument och manöverpanel

- | | | | |
|-----|---------------------------------------|-----|---|
| 14. | Trafikbelysning | 22. | Kontrollpanel |
| 15. | Arbetsbelysning | 31. | Parkeringsbroms Till/Från |
| 16. | Varningsblinkers | 32. | Transportläge/Traction control (Tillbehör) |
| 17. | Roterande varningsljus | 33. | Elektronisk varvtalsreglering
Låg/Medium/Hög |
| 18. | Körriktningvisare | 34. | Motor diagnostik Till/Från |
| 19. | Signalhorn | 35. | Motor diagnostik väljare -/+ |
| 20. | Vibration Till/Från, Amplitud Hög/Låg | 36. | Motor diagnostik kontrollampa allvarligt fel |
| 21. | Antispinn fram/bak | 37. | Motor diagnostik kontrollampa mindre allvarligt fel |

Visning - Kontrollpanel och reglage

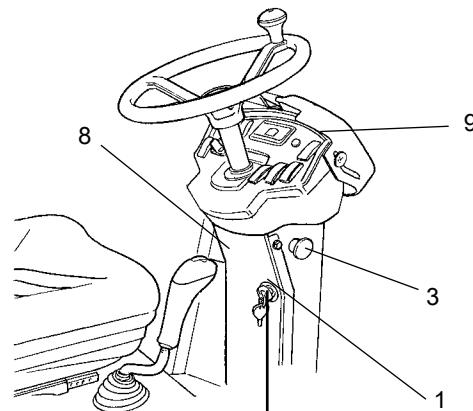
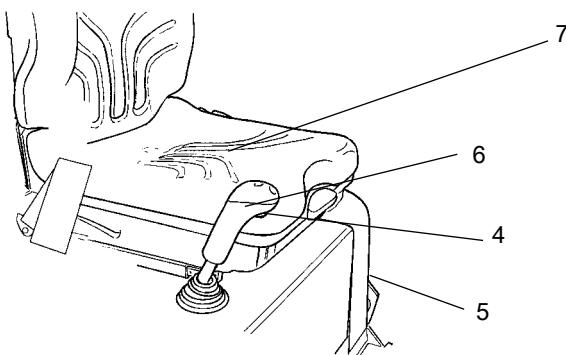
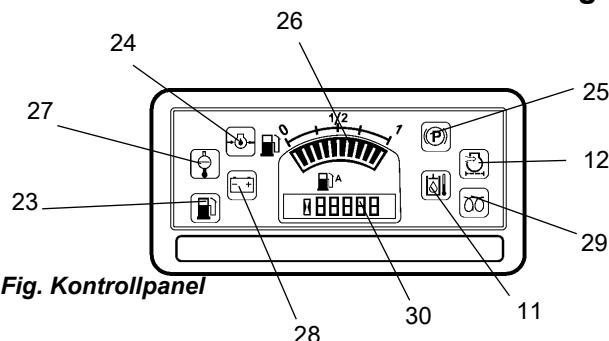
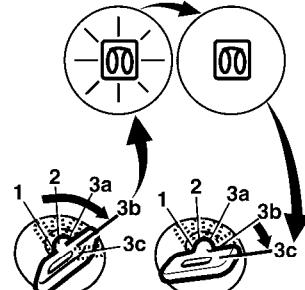


Fig. Förarpolls



1	Startströmställare	23	Låg bränslenivå
3	Nödstopp	24	Oljetryck, dieselmotor
4	Vibration Till/Från	25	Parkeringsbroms
5	Handboksfack	26	Bränslenivå
6	Fram/back reglage	27	Vattentemperatur, dieselmotor
7	Sitskontakt	28	Batteri/laddning
8	Säkringsdosa	29	Glödning
9	Instrumentskydd	30	Timräknare
11	Hydrauloljetemperatur		
12	Luftfilter		

Funktionsbeskrivning

Nr	Benämning	Symbol	Funktion
1.	Startströmställare		Läge 1-2: Avstängt läge, nyckel kan tas ur. Läge 3a: Alla instrument och elektriska reglage strömförsljda. Maskinen är utrustad med automatisk glödning som sker i detta läge.

Nr	Benämning	Symbol	Funktion
3.	Nödstopp	(○)	I intryckt läge aktiveras nödstoppet. Bromsen slår till och motorn stannar. Var beredd på ett hastigt stopp.
4.	Vibration Till/Från. Strömbrytare	~~~~~	Då strömbrytaren trycks in och släppes kopplas vibrationerna in. Ytterligare en tryckning och vibrationerna kopplas ur. Hög eller Låg amplitud måste först väljas på instrumentpanelen.
5.	Handboksfack	BOOK	Drag upp och fäll ut facket i överkant, vid tillgång till handböcker
6.	Fram/Backreglage		Innan dieselmotorn startas skall reglaget stå i neutralläge, motorn går inte att starta med reglaget i andra lägen. Välten köriktning och hastighet regleras med fram/backreglaget. Förs spaken framåt går välden framåt osv. Hastigheten för välden är proportionell mot spakens avstånd från neutralläget. Ju längre från neutral ju högre hastighet.
7.	Sitskontakt		Sitt i förarstolen vid all körning. Om föraren reser sig under körning ljuder en summer, efter 3 sekunder slår bromsarna till och motorn stannar.
8.	Säkringssdosa (på styrpelare)	KEY	Innerhåller säkringar för elsystemet. Se under rubriken "Elsystem" för beskrivning av de olika säkringarnas funktion.
9.	Instrumentskydd	LOCK	Fälls över instrumentplåt som väder och instrumentskydd. Låsbart
11.	Temperaturmätare, hydraulolja.	TEMPERATURE	Visar hydrauloljans temperatur. Normalt temperaturområde 65°-80°C (149°-176°F). Stoppa dieselmotorn om mätaren visar över 85°C (185°F). Sök felet.
12.	Varningslampa, luftfilter	LAMP	Om lampan lyser när dieselmotorn går på fullvarv skall luftfiltret rengöras eller bytas.
14.	Trafikbelysning, strömbrytare (Tillbehör)	TRAFFIC LIGHT	I intryckt övre läge tänds trafikbelysningen. I intryckt nedre läge tänd parkeringsljus.
15.	Arbetsbelysning strömbrytare (Tillbehör)	WORK LIGHT	I nedtryckt läge tänds arbets-belysningen
16.	Varningsblinkers, strömbrytare (Tillbehör)	FLASHING LIGHT	I nedtryckt läge tänds varningsblinkern
17.	Roterande varningsljus, strömbrytare (Tillbehör)	ROTATING LIGHT	I nedtryckt läge tänds det roterande varningsljuset
18.	Köriktningsvisare, strömbrytare (Tillbehör)	TURN SIGNAL	I nedtryckt läge till vänster blinkar vänster köriktningsvisare osv. I mittläge är funktionen avstängd.
19.	Signalhorn, strömbrytare	HORN	I nedtryckt läge ljuder signalhinet.
20.	Amplitud Låg/Hög, Vibration Från	WAVE	Låg Amplitud. Aktiverar vibration tillsammans med strömbrytaren på fram/back-reglaget. Vibration avstängd.

Maskinbeskrivning - Instrument/Reglage

Nr	Benämning	Symbol	Funktion
			Hög amplitud. Aktiverar vibration tillsammans med strömbrytaren på fram/back-reglaget.
21.	Antispinn Fram/Jämfördelad/Bak (Tillbehör)		Valsspinnande symbol = Mindre kraftfördelning till valsen.
			Mitt position = Lika kraftfördelning fram/bak.
			Hjulspinnande symbol = Mindre kraftfördelning till hjulen.
22.	Kontrollpanel		
23.	Varningslampa, låg bränslenivå		Lampan lyser då bränslenivån i dieseltanken är låg.
24.	Varningslampa oljetryck		Lampan lyser om smörjoljetrycket i dieselmotorn är för lågt. Stoppa omedelbart motorn och sök felet.
25.	Varningslampa parkeringsbroms		Lampan lyser när parkeringsbroms är aktiverad.
26.	Bränslenivå		Visar bränslenivån i dieseltanken.
27.	Varningslampa, vattentemperatur		Lampan lyser om vattentemperaturen blir för hög.
28.	Varningslampa, batteriladdning.		Om lampan lyser när dieselmotorn är igång, laddar inte generatorn. Stoppa dieselmotorn och sök felet.
29.	Varningslampa , glödning		Lampan måste släckna innan startströmställaren flyttas till läge 3c för aktivering av startmotorn.
30.	Timräknare		Visar antalet drifttimmar för motorn.
31.	Parkeringsbroms Till/Från, strömbrytare		I nedtryckt läge så aktiveras parkeringsbromsen och maskinen stannar med motorn igång. Använd alltid parkeringsbromsen vid stillastående på lutande underlag.
32.	Transportläge/Traction control (Tillbehör)	 	Transportläge. Traction control läge (TC): Aktiverar denna funktion tillsammans med kraftfördelningsvälvaren.
33.	Elektroniskt varvtalsreglage	 n/min	Reglerar dieselmotorns varvtal. Låg (900 rpm), Medium (1500 rpm), Hög (2200 rpm).
34.	Motor diagnostik		Till/Från
35.	Motor diagnostik		Väljare +/-
36.	Motor diagnostik		Kontrolllampa röd. Allvarligt fel: Stäng genast av motorn! Åtgärda innan omstart.
37.	Motor diagnostik		Kontrolllampa gul. Mindre allvarligt fel: Åtgärda snarast möjligt.

Manöverorgan i hytt

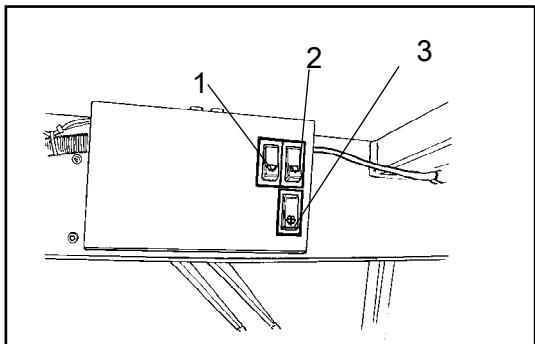


Fig. Hyttak, fram

1. Torkare fram
2. Torkare bak (Tillbehör)
3. Spolning av främre/bakre vindrutor

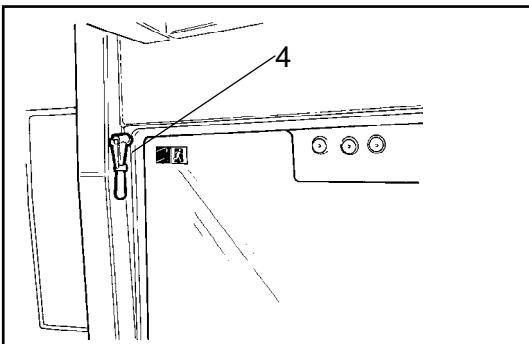


Fig. Hyttak, bak

4. Hammare för nødutrymmning

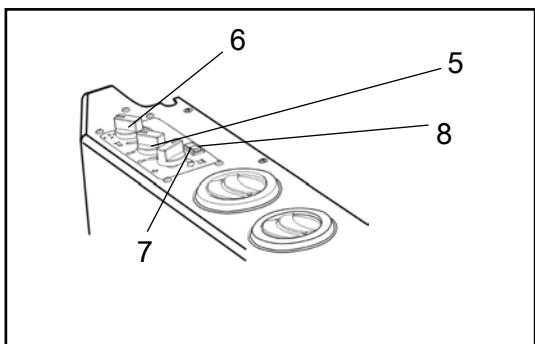


Fig. Hytt höger sida. Heater (Tillbehör)

5. Reglade, temperatur
6. Reglage, cirkulation,
7. Reglage, fläkt
8. Strömbrytare, AC (Tillbehör)

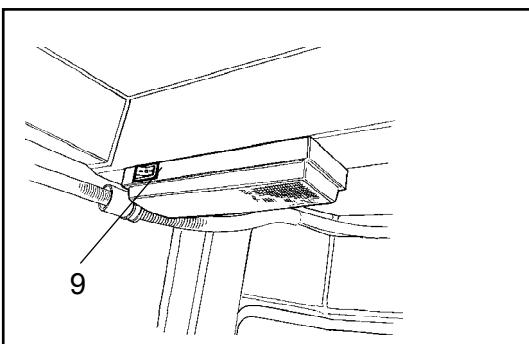


Fig. Hytt, bak

9. Strömbrytare, hyttbelysning (Tillbehör)

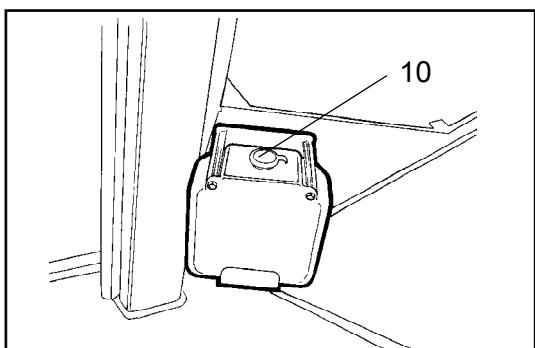


Fig. Hytt vänster sida

10. Spolarvätskebehållare (Tillbehör)

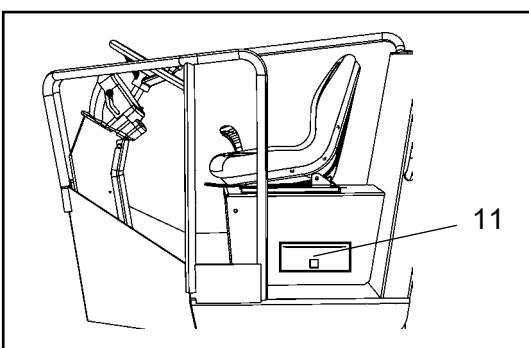


Fig. Hytt förarplats

11. Handboksfack

**Funktionsbeskrivning av instrument och
reglage i hytt**

Nr	Benämning	Symbol	Funktion
1	Torkare fram, strömbrytare		Trycks ned och främre torkare trärder i funktion.
2	Torkare bak, strömbrytare (Tillbehör)		Trycks ned och bakre torkare trärder i funktion.
3	Spolning av främre och bakre vindrutor, strömbrytare		Tryckning i överkant ger spolning på främre rutan. Tryckning i nederkant ger spolning på bakre rutan.
4	Hammare för nødutrymning		Vid nødutrymning av hytt, lossa hammaren och krossa BAKRE rutan.
5	Reglage, temperatur (Tillbehör)		I vänsterläge erhålls maximal värme. I högerläge är värmen avstängd.
6	Reglage, cirkulation (Tillbehör)		
7	Reglage, fläkt (Tillbehör)		I vänsterläge är fläkten avstängd. I höger ökar luftmängden i hytten i tre steg.
8	Strömbrytare AC (Tillbehör)		
9	Hyttbelysning, strömbrytare (Tillbehör)		Trycks in och hyttbelysning tänds
10	Spolarvätskabehållare (Tillbehör)		Fyll på spolarvätska vis behov.
11	Handboksfack		Förvaringsutrymme för vältens säkerhets- och instruktionsböcker.

Maskinbeskrivning - Elsystem

Säkringar och relä i hyttens värmibox (Tillbehör)

För att komma åt säkringarna (2st) i värmiboxen lossas pluggen (1)

Reläet som finns i värmiboxen när man genom att lossa skruvorna (2) och (3) på kåpans översida samt skruvorna (3) på kåpans framsida, kåpan (4) kan nu lyftas av från värmiboxen.

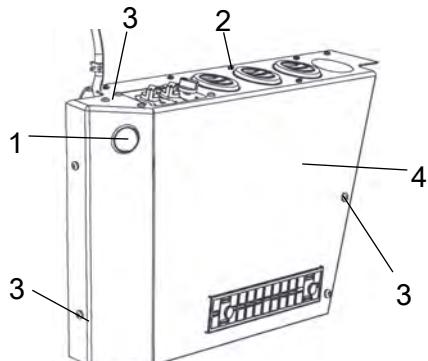


Fig. Värmebox i hytt.

1. Plugg
2. Skruvar (5 st)
3. Skruvar (9 st)
4. Kåpa

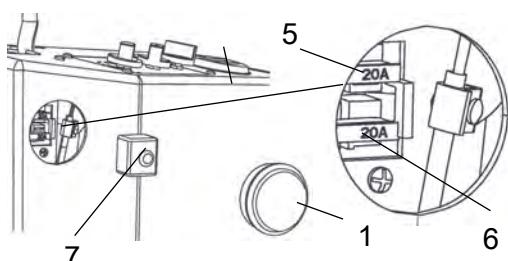


Fig. Värmebox i hytten.

1. Plugg
5. Säkring (1st)
6. Säkring (1 st)
7. Lock till säkringsdosa

Säkringar värmiboxen

För att komma åt säkringarna (2st) i värmiboxen lossas pluggen (1). Skruva av locket (7) på säkringsdosan.

5. 20 A Fläkt
6. 20 A AC (Tillbehör)

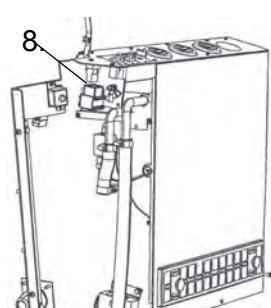


Fig. Värmebox i hytten.

8. Relä 12V

Relä i värmiboxen

För att komma åt reläet (8) (1st) i värmiboxen. Skruva bort skruvorna (2) och (3) på kåpans översida, samt skruvorna (3) på kåpans framsida. Kåpan (4) kan nu lyftas av från värmiboxen.

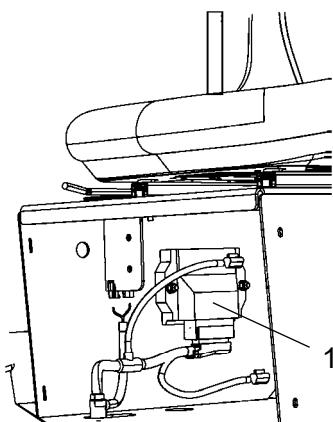
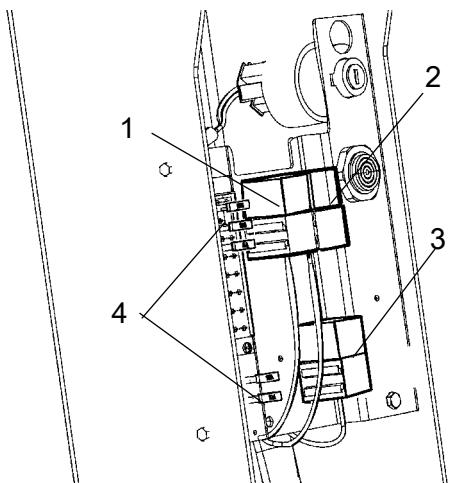


Fig. Förarplats
1. Kontrollenhet (ECU)

Kontrollenheten (ECU:n) (1) sitter placerad bakom den främre luckan under förarstolen.

Denna kontrollenhet sköter det elektriska körsystemet, bl a vibration, start-stopp.

Reläer på maskin



- | | | |
|----|-----------|------------------------|
| 1. | <i>k7</i> | <i>Blinkers</i> |
| 2. | <i>K6</i> | <i>Stoppljus</i> |
| 3. | | <i>Arbetsbelysning</i> |

Fig. Manöverpelare
1. Blinkersrelä
2. Stoppljusrelä
3. Arbetsbelysningsrelä
4. Säkringsdosor

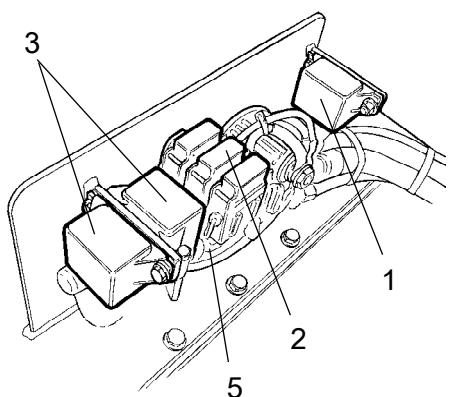


Fig. Motorrum

- 1. Startrelä
- 2. Huvudsäkringar
- 3. Förvärmningsrelä
- 5. Säkringar för förvärmningsrelä

Huvudsäkringar

Det finns två huvudsäkringar (2). Dessa finns bakom batterifrånskiljaren. Man behöver lossa två skruvar för att få loss plåtkåpan.

Säkringen är av typen flatstift.

Startrelä (1), förvärmningsrelä (3) och säkringar (5) för förvärmarelä är även monterade här.

Matning standard	40A	(Orange, Hög)
Matning belysning *	20A	(Gul)
Matning hytt *	50A	(Röd)
Matning förvärmare	125A	(Orange, SF30)

* Tillbehör

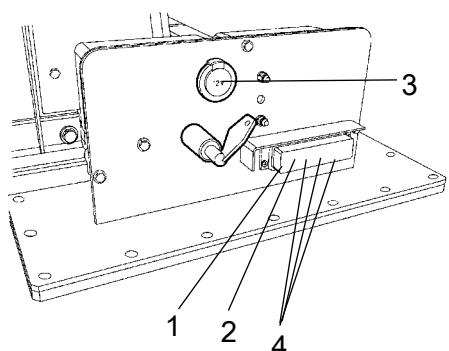


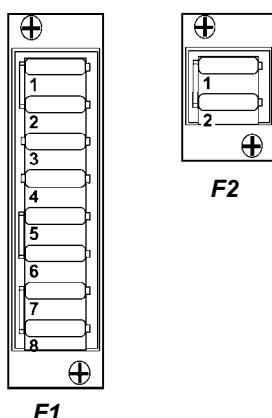
Fig. Motorrum

- 1. Säkring (Matning ECU dieselmotor)
- 2. Säkring, Eluttag 12V
- 3. Eluttag 12V
- 4. Reserv

Säkring vid batterifrånskiljare

Säkringarnas placering vid batterifrånskiljaren i motorrummet.

Matning ECU dieselmotor Eluttag, 12V	30A (Grön) 10A (röd)
---	-------------------------



Säkringar på maskin

Figuren visar de olika säkringarnas placering.

Tabellen nedan visar säkringarnas amperestyrka samt funktion. Samtliga säkringar är av s.k. flatstiftstyp.

Maskinen är utrustad med 12 V elsystem och växelströmsgenerator.

Fig. Säkringsdosor.

Säkringar i dosa F1

1.	Nödstopp, ECU, backalarm, neutralläge, sitskontakt, vibration	15A	5.	Hög/Låg hastighet	10A
2.	Signalhorn, summer, kontrollpanel	10A	6.	Vindrutetorkare hytt	10A
3.	Diagnostik ECU dieselmotor	5A	7.	Compaction meter	10A
4.	Roterande varningsljus	10A	8.	Blinkers, varningsblinkers, inre hyttbelysning	10A

Säkringar i dosa F2

1.	Arbetsbelysning	20A
2.	Trafikbelysning: strålkastare, positionsljus, bromsljus, nummerskytsbelysning	20A

Handhavande - Start

Före start

Batterifrånskiljare - Tillslag

Glöm inte att utföra daglig skötsel. Se instruktionerna för skötsel.

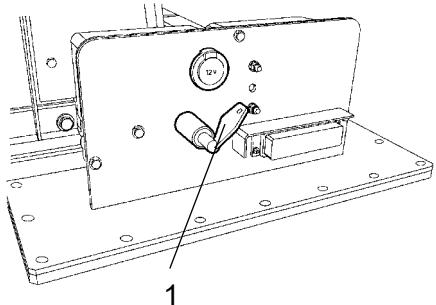


Fig. Motorrum
1. Batterifrånskiljare

Batterifrånskiljaren sitter placerad i motorrummet. Öppna motorluckan och ställ nyckeln (1) i tillslaget läge. Hela välden är nu strömförslagd.



Motorhuven skall vara olåst under körsning för att snabbt kunna bryta batterispänningen vid behov.

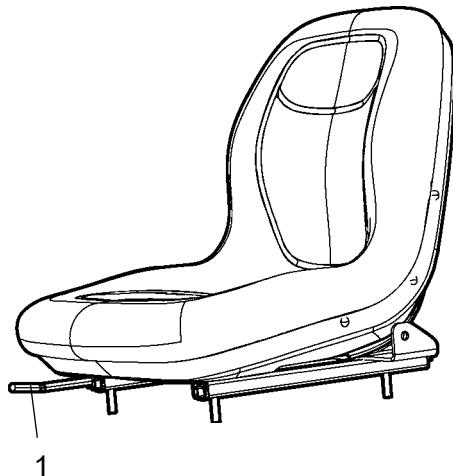


Fig. Förarplats
1. Längdinställning

Förarstol (Std.) - Inställning

Ställ in förarstolen så att sittställningen blir bekväm och manöverreglagen lätt åtkomliga.

Stolen har inställningsmöjlighet i längdriktning (1).

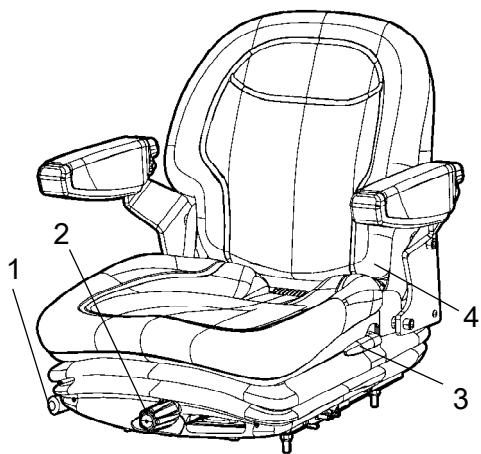


Fig. Förarstol

1. Låsspak - Längdinställning
2. Viktinställning
3. Ryggstödsslutning
4. Sitsbälte

Förarstol (Option) - Inställning

Ställ in förarstolen så att sittställningen blir bekväm och manöverreglagen lätt åtkomliga.

Stolen har nedanstående inställningsmöjligheter.

- Längdinställning (1)
- Viktinställning (2)
- Ryggstödsslutning (3)



Kontrollera alltid att stolen är i låst läge innan körning påbörjas.



Glöm ej att använda sitsbältet (4).

Instrument och lampor - Kontroll



Tillse att nödstoppet (2) är i utdraget läge. När välden står i neutralt läge eller förarsits är obelastad är den automatiska bromsfunktionen inkopplad.

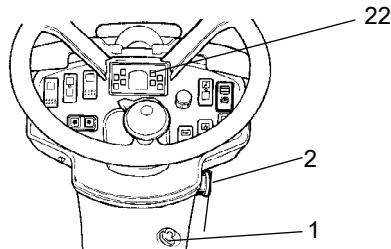


Fig. Instrumentpanel
1. Startströmställare
2. Nödstopp
22. Varningspanel

Drag ut nödstoppet (2).

Vrid strömbrytaren (1) till läge 3a.

Kontrollera så att varningslamporna i varningspanelen (22) lyser.

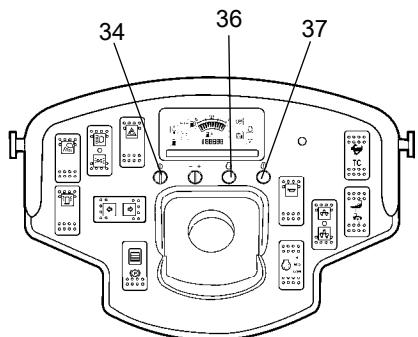


Fig. Instrumentpanel
34. Motordiagnostik Till/Från
36. Kontrollampa allvarligt fel
37. Kontrollampa mindre allvarligt fel

Kontroll av diagnostiklampor

Vrid strömbrytare (1) till läge 3a enligt ovan.

Vrid vredet för Motordiagnostik Till/Från (34) till högerläge.

Kontrollera därefter att kontrollamporna (36) och (37) lyser.

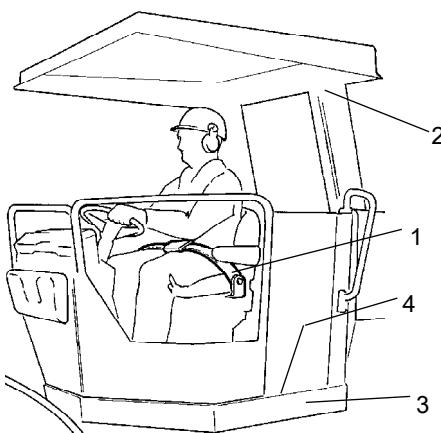


Fig. Förarplats

- 1. Sitsbälte
- 2. ROPS-båge
- 3. Gummielement
- 4. Halkskydd

Förarplats

Om ROPS-båge (2) (överrullningsskydd) eller hytt är monterad på välden, använd alltid det då befintliga sitsbältet (1), tillsammans med skyddshjälm.



Byt alltid sitsbältet (1) till ett nytt, då bältet blivit slitet eller har utsatts för stora krafter.



Kontrollera att plattformens gummielement (3) är hela, om elementen är slitna påverkas komforten negativt.



Tillse att plattformens halksskydd (4) är i god kondition, byt till nya om friktionen är dålig.



Om maskinen är utrustad med hytt, tillse att dörren är stängd vid förflyttning.

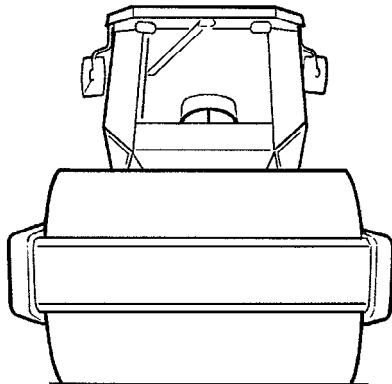


Fig. sikt

Sikt

Tillse att sikten, både framåt och bakåt, är fullgod före start.

Alla hytrutor skall vara rena och backspeglar inställda för god bakåtsikt.

Interlock

Välten är utrustad med Interlock.

Dieselmotorn stängs av efter 4 sek. om man reser sig upp från förarstolen.

Detta inträffar vare sig fram/backreglaget är i neutral- eller drivläge.

Om parkeringsbromsen är aktiverad så stannar inte dieselmotorn.



Sitt ner vid all körning!

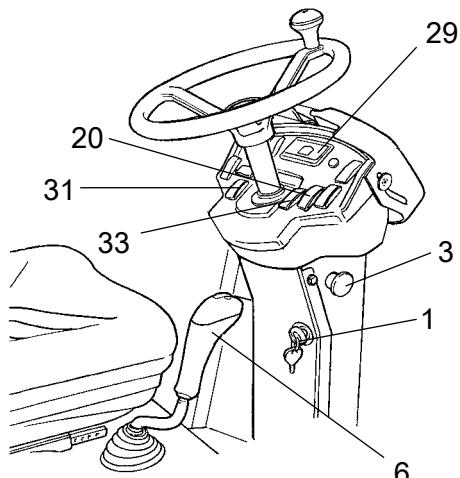


Fig. Reglagepanel

1. Startströmfällare

3. Nödstopp

6. Fram/Backreglage

20. Vibrationsströmfällare

29. Glödningslampa

31. Parkeringsbromsströmfällare

33. Varvtalsreglage

Start

Start av dieselmotor

Se till att nödstoppet (3) är utdragen.

Se till att parkeringsbromsströmfällaren (31) är aktiverad.

Ställ fram/backreglaget (6) i neutralläge. Dieselmotorn går inte att starta vid övriga lägen på reglaget.

Ställ vibrationsströmfällaren (20) i (läge O).

Ställ varvtalsreglaget (33) i läge för tomgång, Låg.

Förvärmning: Vrid nyckel till läge II. När glödningslampan (29) har släcknat, vrid startströmfällaren (1) till läge 3c. Så snart motorn startat, släpp startkontakten.



Kör inte med startmotorn för länge, gör hellre ett uppehåll någon minut om dieselmotorn inte startar.

Varmkör dieselmotorn på tomgång under några minuter, längre tid om lufttemperaturen är under +10 °C (50 °F)

Vid temperaturer under 0 °C (32 °F) så bör dieselmotorn och hydraulsystemet varmköras i minst 15 min.

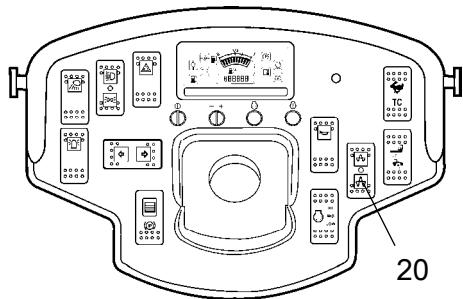


Fig. Instrumentpanel
20. Vibrationsströmställare

Kontrollera under varmkörningen att varningslamporna för oljetryck (24) och laddning (28) är släckta.

Varningslampa broms (25) skall fortfarande vara tänd.



Vid uppstart och körning med kall maskin, kall hydraulolja, är bromssträckorna längre än när oljan har uppnått normal driftstemperatur.

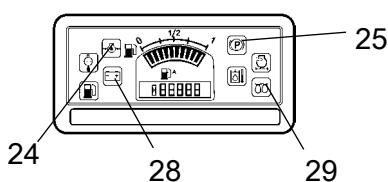


Fig. Kontrollpanel
28. Laddningslampa
24. Oljetryckslampa
25. Bromslampa
29. Glödningslampa



Sörj för god ventilation (utsug) om dieselmotorn körs inomhus. Risk för koloxidförgiftning.

Handhavande - Körning

Körning av vält



Maskinen får ej under några omständigheter köras från marken. Föraren måste sitta i förarsätet vid all köring.

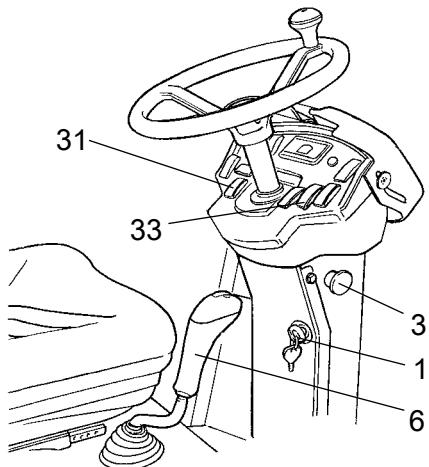


Fig. Instrumentpanel

- 1. Startströmkontakten
- 3. Nödstoppsknappen
- 6. Fram/backreglaget
- 31. Parkeringsbromsströmkontakten
- 33. Varvtalsströmkontakten

Ställ varvtalsströmkontakten (33) i arbetsläge: hög.

Ställ parkeringsbromsströmkontakten (31) i läge från.

Kontrollera att styrningen fungerar genom att vrida ratten en gång åt höger och en gång åt vänster, när välden står stilla.



Kontrollera att arbetsområdet framför och bakom välden är fritt.

För fram/backreglaget (6) försiktigt framåt eller bakåt beroende på önskad körriktning.

Hastigheten ökar ju längre man för reglaget från neutralläget.



Hastigheten skall alltid regleras med fram/backreglaget, aldrig med motorns varvtal.



Kontrollera nödstoppens funktion genom att trycka in nödstoppsknappen (3) när välden går sakta framåt. Var beredd på ett hastigt stopp. Motorn slås av och bromsar aktiveras.

Kontrollera under körning att varningslamporna inte tänds.

Handhavande - Vibration

Vibration Till/Från

Med strömbrytare (20) väljes tillslag/avstängning av vibrationer.

Föraren måste aktivera vibrationerna via strömbrytaren(4) på fram/backreglagets handtags undersida . Se nedan bild.

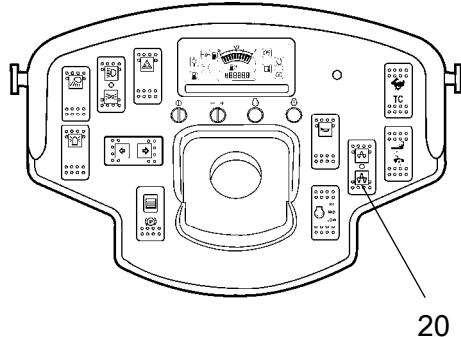


Fig. Instrumentpanel
20. Vibrationsströmbrytare.

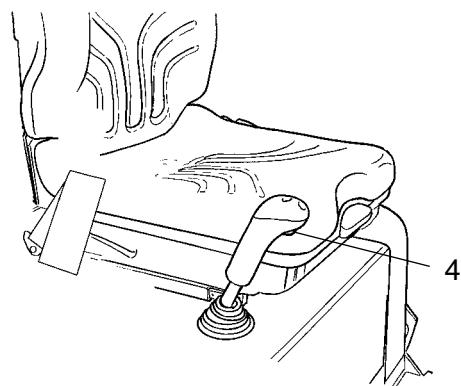


Fig. Fram/backreglage
4. Strömbrytare, vibration Till/Från

Vibration - Tillslag



Vibrering skall inte ske med stillastående vält, underlag och maskin kan skadas.

In och urkoppling av vibrering sker med strömbrytaren (4) på undersidan av handtaget på fram/backreglaget.

Vibrationen fungerar endast på lågt och högt varvtal.

Slå alltid ifrån vibreringen innan välden stannat helt.

Handhavande - Stopp

Bromsning

Nödbromsning

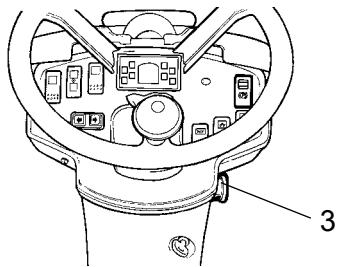
Normalt sker bromsning med fram/backreglaget. Den hydrostatiska transmissionen bromsar välden när reglaget förs mot neutralläget.

Dessutom finns en broms i valsmotor och bakaxel som fungerar som nödbroms vid köring.



Vid nödbromsning, tryck in nödstoppet (3), håll fast i ratten och var beredd på ett hastigt stopp. Bromsarna slår till och motorn stannar.

**Fig. Instrumentpanel
3. Nödstopp**



Efter nödbromsning, återför fram/backreglaget till neutralläge, samt drag ut nödstoppet (3). Då välten är utrustad med Interlock så måste man sitta ner i förarstolen för att kunna återstarta motorn.

Normal bromsning

Slå ifrån vibrationerna genom att trycka in strömbrytaren (4).

Stanna välten genom att ställa fram/backreglaget (6) i neutralläge.

Ställ varvtalsreglaget (33) i tomgångsläge: låg.

Ställ parkeringsbromsströmställaren (31) i läge till.



Använd alltid parkeringsbromsen (31) vid stillastående på lutande underlag.

Fig. Instrumentpanel
1. Nyckel
3. Nödstopp
4. Vibration Till/från
6. Fram/backreglage
31. Parkeringsbromsströmställare
33. Varvtalsreglage



Vid uppstart och köring med kall maskin, kall hydraulolja, är bromsträckorna längre än när oljan har uppnått normal driftstemperatur.

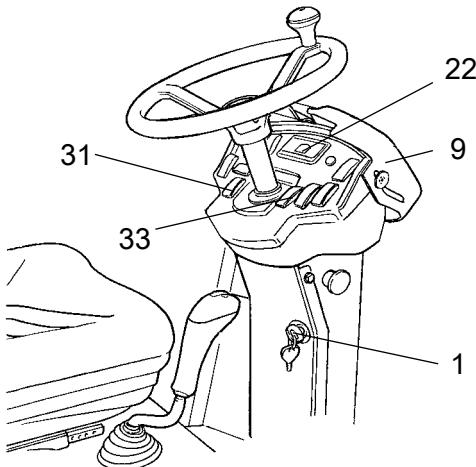


Fig. Instrumentpanel

- 1. Startströmställare
- 9. Instrumentskydd
- 22. Panel för varningslampor
- 31. Parkeringsbromsströmställare
- 33. Varvtalströmställare

Avstängning

Titta på instrument och varningslampor ifall några felindikationer visas, stäng av belysning och andra elfunktioner.

Ställ varvtalsströmställaren (33) i läge Låg och låt motorn gå i ca 1 minut.

Aktivera parkeringsbromsströmställaren (31).

Vrid startströmställaren (1) åt vänster till avstängt läge 1. Vid arbetspassets slut fall över instrumentskyddet (22) samt lås detta.

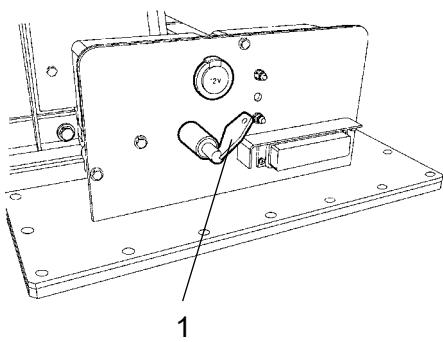


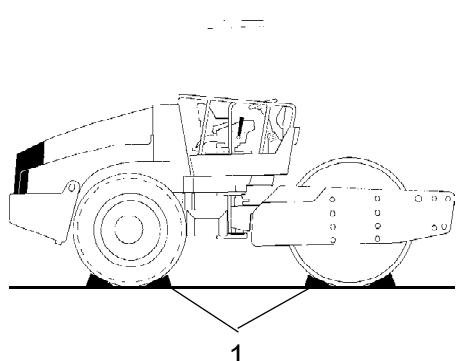
Fig. Motorrum
1. Batterifrånskiljare

Parkerig

Batterifrånskiljare

Vid arbetspassets slut skall batterifrånskiljaren (1) slås ifrån och nycklen tas ur.

Detta förhindrar urladdning av batteriet, samt försvårar för obehöriga att starta och köra maskinen. Lås även motorhuven.



**Fig. Uppställning
1. Bromsblock**

Blockering av vals



Lämna aldrig välten med motorn igång utan att trycka ned reserv/parkeringsbromsknappen.



**Se till att välten parkeras på trafiksäker plats.
Blockera valsarna mot underlaget om välten placeras på lutande underlag.**



Tänk också på frysrisken vintertid. Fyll frostskyddsvätska i dieselmotorns kylsystem samt i spolarvätskebehållaren i hytt. Se även skötselinstruktionen.

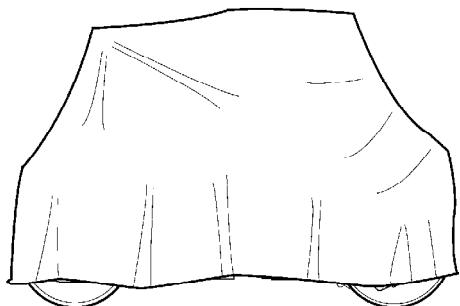


Fig. Väderskyddad vält

Långtidsuppställning



Vid längre uppställningstid än en månad måste nedanstående anvisningar följas.

Åtgärderna gäller för en stilleståndstid upp till 6 månader.

Före återanvändning av välden måste nedan * märkta punkter återställas.

Tvätta maskinen och bättra på färgtytor för att undvika rostbildning.

Behandla utsatta detaljer med rotskyddsmedel, smörja maskinen grundligt och applicera fett på ev. omålade ytor.

Dieselmotor

* Se tillverkarens anvisningar i motorns instruktionsbok, som medföljer maskinen.

Batteri

* Demontera batteriet från maskinen, rengör det utväntigt, kontrollera att vätskenivån är korrekt (se under rubriken "Var 50:e drifttimme") samt underhållsladda batteriet en gång per månad.

Luftrenare, avgasrör

* Täck luftrenaren (se under rubriken "Var 50:e drifttimme" samt under rubriken "Var 1000:e drifttimme") eller dess inloppsöppning med plast eller tejp, även avgasrörets öppning skall täckas. Detta utföres för att förhindra fuktinträngning i motorn.

Bränsletank

Fyll bränsletanken helt, för att förhindra att kondensvatten uppstår.

Hydraulisktank

Fyll hydraulisktanken till översta nivåmarkeringen (se under rubriken "Var 10:e drifttimme").

Styrcylinder, gångjärn, etc.

Smörj styrledens lager med fett (se under rubriken "Var 50:e drifttimme").

Infetta styrcylinderns kolvstång med konserveringsfett.

Även gångjärnen till motorrummens och hyttens dörrar, samt fram/back-reglagets bäge ändar (blanka delar) infettas (se under rubriken "Var 500:e drifttimme").

Kåpor, presenning

* Fäll över instrumentskyddet över instrumentpanelen.

* Täck över hela maskinen med en presenning, som måste sluta en bit över marken.

* Förvara om möjligt maskinen inomhus och helst i lokal med jämn temperatur.

Däck (Allväders-)

Tillse att lufttrycket är 110 kPa (1,1 kp/cm²).

Övrigt

Lyftning

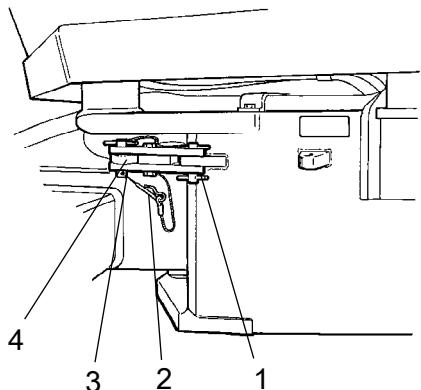


Fig. Styrled i låst läge

1. Låsarm
2. Låssprint
3. Låsdubb
4. Låsöra

Vikt: se lyftskylt på välten

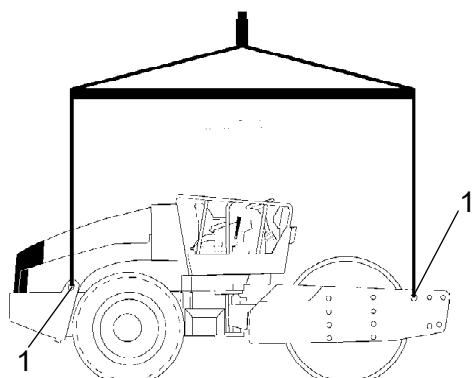


Fig. Vält förberedd för lyft
1. Lyftskylt

Låsning av styrelod



Innan välden lyfts måste styreloden låsas mot plötslig vridning.

Vrid på ratten så att maskinen står i läge för körning rakt fram. Tryck ner reserv/parkeringsbromsknappen.

Drag ur den understa wireförsedda låssprinten (2), drag upp den wireförsedda låsdubben (3).

Fäll ut låsarmen (1) samt placera den över låsörat (4) på styreloden.

Montera låsdubben (3) i hålen genom låsarm (1) och låsöra (4), säkra dubbens läge med låssprinten (2).

Lyftning av vält



Maskinens maximala vikt avläses på lyft skylen (1). Se också Tekniska specifikationer.



Lyftdon såsom kättingar, stållinor, stroppar och lyftkrokar måste vara dimensionerade enligt gällande säkerhetsbestämmelser för lyftdon.



Gå inte under hängande last! Se till att lyftdonets krokar sitter säkert i sina lägen.

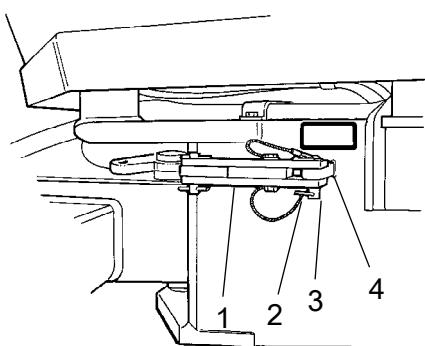


Fig. Styrled i öppet läge

1. Låsarm
2. Låsspint
3. Låsdubb
4. Låsöra

Upplåsning av styrled



Glöm inte att återställa styrledslåset till öppet läge före körning.

Fäll tillbaka låsarmen (1) samt säkra den i låsörat (4) med låsdubben (3). Sätt i den understa wireförsedda låsspinten (2) för att säkra låsdubben (3). Låsörat (4) är placerat på traktorramen.

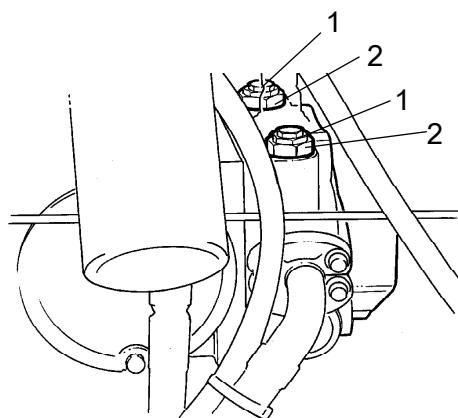


Fig. Framdrivningspump

1. Bogserventil
2. Låsmutter

Bogsering

Välten kan förflyttas upp till 300 meter (1000 ft) enligt följande alternativ.

Alternativ 1

Kortare bogsering med fungerande dieselmotor

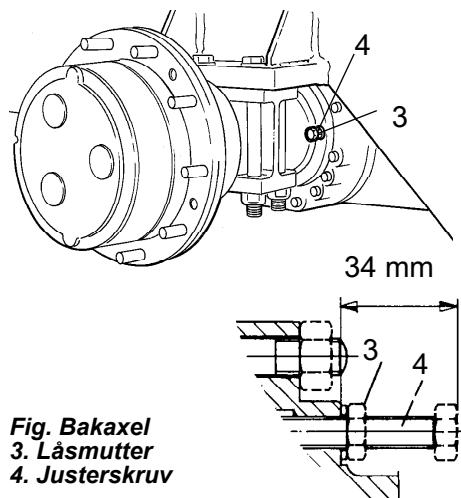


Tryck ner reserv/parkeringsbromsknappen, samt stoppa tillfälligt dieselmotorn. Blockera valsarna med bromsblock som säkerhet mot rullning.

Lossa bågge bogserventilerna (1) (mittersta sexkantmuttern) tre varv moturs, håll emot på flerfunktionsventilen (2) (nedersta sexkantmuttern). Ventilerna sitter på framdrivningspumpen.

Starta dieselmotorn och låt den gå på tomgång.

Välten kan nu bogseras och även styras, om styrsystemet är i fungerande skick.



Alternativ 2

Kortare bogsering då dieselmotorn inte fungerar



Blockera valsen och hjulen med bromsblock som säkerhet mot rullning, välten kan börja rulla när bromsarna lossas mekaniskt.

Lossa först bågge bogserventilerna enligt alternativ 1.

Bakaxel broms

Lossa låsmuttern (3) och skruva in justerskruvorna (4) för hand till motståndet ökar och därefter ytterligare ett varv. Justerskruvorna är placerade på bakaxeln, två skruvar på varje sida om differentialhuset.

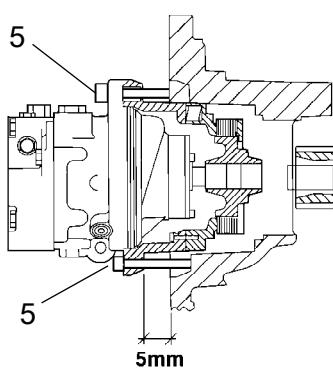
Valsväxel broms

Valsbromsen frilägges genom att skruva ut de 4 insekskruvorna (5) ca 5 mm, dra därefter ut motoradaptern mot skruvskallarna.

Bromsarna är nu frilagd och välten kan bogseras.



Efter bogsering, glöm ej att återställa bogserventilerna (1), Skruva ut justerskruven (4) till sitt ursprungliga läge 34 mm från anslagsytan, samt dra åt låsmuttrarna (3). Dra åt de fyra insekskruvorna (5). Se avsnitt "kortare bogsering" alternativ 1 och 2.



Bogsering av vält



Vid bogsering/bärgning måste välden motbromsas, använd alltid bogserstång, välden har nu ingen bromsförmåga.



Välten måste bogseras långsamt, max 3km/h (2 mph) samt endast en kortare sträcka, max 300m (330 yards).

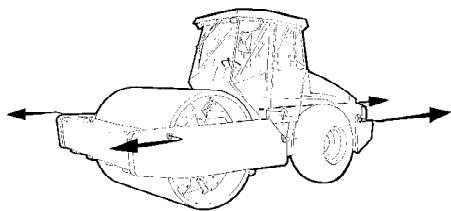


Fig. 40 Bogsering

Vid bogsering/bärgning av en maskin så måste bogserdonet anslutas i de bågge lyfthålen. Dragkraften ska verka i maskinens längsled enligt figur. Max total dragkraft 200 kN (44961 lbf).



Återställ vidtagna bogseratgärder enligt alternativ 1 eller 2 på föregående sidor.

Vält förberedd för transport



Lås styrleden före lyft och transport, följ instruktionerna under respektive rubrik.

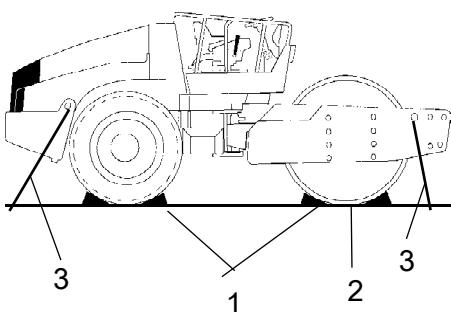


Fig. Transport
1. Bromsblock
2. Pallning
3. Spännband

Blockera valsarna med bromsblock (1) som förankras i transportfordonet.

Palla (2) under valsramen för att undvika överbelastning av valsens gummiupphängning vid fastspänningen.

Spänn fast välden med spännband i alla fyra hörnen, dekaler (3) visar fästpunkterna.



Glöm inte att återställa styrledslåset till öppet läge innan välden startas igen.

Körinstruktioner - Sammanfattning



- 1. Följ SÄKERHETSFÖRESKRIFTERNA i Säkerhetshandboken.**
- 2. Försäkra er om att alla instruktionerna i HANDBOKEN FÖR SKÖTSEL/UNDERHÅLL har följts.**
- 3. Ställ batterifrånskiljaren i läge TILL.**
- 4. Ställ fram/back-reglaget i läge NEUTRAL.**
- 5. Ställ vibrationsströmställaren för Manuell/Automat i läge 0.**
- 6. Ställ varvtalsströmställaren i läge för tomgång (900 rpm).**
- 7. Starta motorn och varmkör den.**
- 8. Ställ varvtalsströmställaren i arbetsläge (2200 rpm).**
- 9. Ställ parkeringsbromsströmställaren i avaktiverat läge. (I läge 0)**
- 10. Kör välten. hantera fram/back-reglaget försiktigt.**



- 11. Kontrollera bromsarna. var observant på att bromssträckan blir längre om välten är kall.**
- 12. Vibrera endast då välten är i rörelse.**



- 13. VID FARA:**
 - Tryck ner RESERV/PARKERINGSBROMSKNAPPEN
 - Håll fast i ratten.
 - Förbered er på ett hastigt stopp.
- 14. Vid parkering:**
 - Tryck ner reserv/parkeringsbromsknappen.
 - Stanna motorn och blockera vals och hjul.
- 15. Vid lyftning:** - Se avsnittet i Instruktionsmanualen.
- 16. Vid bogsering:** - Se avsnittet i Instruktionsmanualen.
- 17. Vid transport:** - Se avsnittet i Instruktionsmanualen.
- 18. Vid bärning** - Se avsnittet i Instruktionsmanualen.

Felförebyggande underhåll

För att maskinen skall fungera tillfredsställande och till lägsta möjliga kostnad, krävs fullständigt underhåll.

Avsnittet Underhåll innehåller de periodiska underhållsarbeten som skall genomföras på maskinen.

De rekommenderade underhållsintervallerna förutsätter att maskinen används under normala miljö- och arbetsförhållanden.

Ankomst och Leveranskontroll

Innan maskinen lämnar fabriken så testas den och injusteras.

Vid ankomst, innan leverans till kund, måste en leveranskontroll ske enligt garantidokumentets checklista.

Eventuella transportskador skall omedelbart anmälas till transportföretaget.

Garanti

Garantin är giltig endast om den föreskrivna leveranskontrollen och de separata service inspektionerna är gjorda enligt Garantidokumentet, samt att maskinen registrerats för garantistart.

Garantin gäller ej om skador skett på grund av otillräcklig service, felanvändning av maskinen, användning av smörjmedel och hydrauloljor som ej överstämmer med de angivna i manualen, eller att andra justeringar gjorts utan rätt behörighet.

Underhåll - Smörjmedel och symboler



Använd alltid högklassiga smörjmedel i anvisad mängd. För stor mängd fett eller olja kan medföra varmgång med snabb förslitning som följd.

Vätskevolymer

Bakaxel

- Differential	12 liter	12,7 qts
- Planetväxel (standard axel)	2,0 liter/sida	2,1 qts/side
- Planetväxel (tillbehörs axel)	1,85 liter/sida	1,9 qts/side

Valsväxel	3,0 liter	3,2 qts
-----------	-----------	---------

Vals	15 liter/sida	3,96 qts/side
------	---------------	---------------

Hydraulisktank	52 liter	13,7 gal
----------------	----------	----------

Olja i hydraulsystem	23 liter	6 gal
----------------------	----------	-------

Smörjolja, Dieselmotor	16,5 liter	17,4 qts
------------------------	------------	----------

Kylvätska, Dieselmotor	28 liter	7,7 gal
------------------------	----------	---------

	MOTOROLJA	Lufttemperatur -15°C - +50°C (5°F-122°F) Shell Rimula R4 L 15W-40, API CH-4 eller motsvarande.
	HYDRAULOLJA	Lufttemperatur -15°C-+40°C (5°F-104°F) Shell Tellus T68 eller motsvarande. Lufttemperatur över +40°C (104°F) Shell Tellus T100 eller motsvarande.
	BIOLOGISK HYDRAULOLJA	BP Biohyd SE-S46. Maskinen kan från fabrik vara fyld med biologisk nedbrytbar olja. Vid byte/påfyllning måste motsvarande användas.
	BIOLOGISK HYDRAULOLJA, PANOLIN	PANOLIN HLP Synth 46 Maskinen kan från fabrik vara fyld med biologisk nedbrytbar olja. Vid byte/påfyllning måste motsvarande användas (www.panolin.com)
	TRANSMISSIONSOLJA	Lufttemperatur -15°C - +40°C (5°F-104°F) Shell Spirax AX 80W-90, API GL-5 eller motsvarande. Lufttemperatur 0°C (32°F) - över +40°C (104°F) Shell Spirax AX 85W-140, API GL-5 eller motsvarande.
	VALSOLJA	Mobil SHC 629

	FETT	SKF LGHB2 (NLGI-Klass 2) eller motsvarande för midjeleden. Shell Retinax LX2 eller motsvarande för övriga smörjställen.
	BRÄNSLE	Se motorns handbok.
	KYLVÄTSKA	GlycoShell eller motsvarande, (blandas 50/50 med vatten). Frostsäkert till ca -37°C. (-34,6°F).

Vid köring i extremt hög eller låg ytterlufsttemperatur krävs andra driv- och smörjmedel. Se under kapitlet "Speciella anvisningar" eller kontakta Dynapac.

Skötselsymboler

	Motor, oljenivå		Lufttryck
	Motor, oljefilter		Luftfilter
	Hydrauloljetank, nivå		Batteri
	Hydraulolja, filter		Återvinning
	Transmission, oljenivå		Bränslefilter
	Vals, oljenivå		Kylvätska, nivå
	Olja för smörjning		

Underhåll - Skötselschema

Service och tillsynspunkter

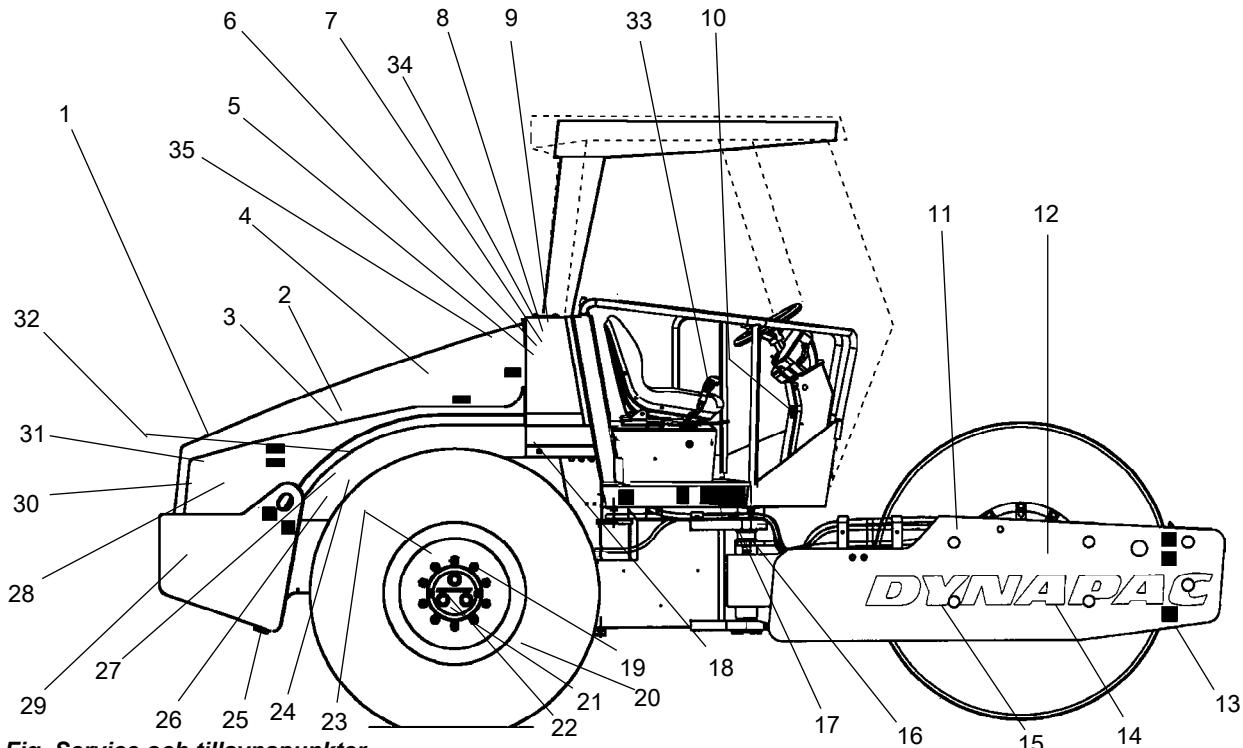


Fig. Service och tillsynspunkter

- | | | |
|------------------------------------|-----------------------------------|-------------------------------------|
| 1. Kylargaller | 13. Skrapor | 25. Dränering, bränsletank |
| 2. Bränslefilter, bränsleförfilter | 14. Valsolja, nivåplugg, 1st | 26. Dieselmotorns upphängning, 4 st |
| 3. Oljenivå, dieselmotor | 15. Gummielement och fästskruvar | 27. Matarpump, bränsle |
| 4. Luftfilter | 16. Styrled | 28. Dieselmotor, påfyllning |
| 5. Hydrauloljetank, nivåglas | 17. Stycylindrar, 2st | 29. Batteri |
| 6. Luftningsfilter | 18. Svänghjulskåpa, hydraulpumpar | 30. Kylare |
| 7. Hydrauloljefilter, 1 st | 19. Hjulmuttrar | 31. Hydrauloljekylare |
| 8. Dränering, hydrauloljetank | 20. Däck, lufttryck | 32. Drivremmar, kylning, generator |
| 9. Hydraulolja, påfyllning | 21. Bakaxel, differential | 33. Fram/Backreglage |
| 10. Säkringsdosa | 22. Bakaxel, planetväxlar, 2 st | 34. Motorhuv, gångjärn |
| 11. Valsolja, påfyllning | 23. Bakaxelupphängning, 2 sidor | 35. Kylvätskenivå, dieselmotor |
| 12. Valsväxellåda | 24. Oljefilter, dieselmotor | |

Allmänt

De periodiska åtgärderna skall i första hand utföras efter uppgivet antal drifttimmer, i andra hand efter tidsperioden varje dag, varje vecka etc.



Avlägsna alltid all utvändig smuts före
påfyllning, eller vid kontroll av oljor och bränsle,
och vid smörjning med fett eller olja.



För motorn gäller dessutom tillverkarens
anvisningar som finns i motorhandboken.

Var 10:e drifttimme (Dagligen)

För sidanvisningar till avsnitten, se
Innehållsförteckningen !

Pos. i fig	Åtgärd	Anmärkning
	Före dagens första start	
13	Kontrollera skrapinställningen	
1	Kontrollera fri kylluftcirculation	
35	Kontrollera kylvätskenivån	Se motorns instruktionsbok
3	Kontrollera oljenivån i dieselmotorn	Se motorns instruktionsbok
28	Fyll bränsletanken	
5	Kontrollera oljenivån i hydraultanken	
	Kontrollera bromsarna	

De 50 FÖRSTA drifttimmarna

För sidanvisningar till avsnitten, se
Innehållsförteckningen !

Pos. i fig	Åtgärd	Anmärkning
2	Byt dieselmotorns smörjolja och oljefilter	Se motorns instruktionsbok
3	Byt dieselmotorns bränslefilter	Se motorns instruktionsbok
8	Byt hydrauloljefilter	

Var 50:e drifttimme (Varje vecka)

För sidanvisningar till avsnitten, se
Innehållsförteckningen !

Pos. i fig	Åtgärd	Anmärkning
	Kontrollera att slangar och anslutningar är tätta	
4	Kontrollera/Rengör luftrenarens filterelement	Bytes vid behov
16	Smörj styrleden	
17	Kontrollera att stycylindrarna är tätta	
19	Kontrollera åtdragningen av hjulmuttrar	
20	Kontrollera däckens lufttryck	
	Kontrollera luftkonditioneringen	Tillbehör

Var 250:e drifttimme (Varje månad)

För sidanvisningar till avsnitten, se
Innehållsförteckningen !

Pos. i fig	Åtgärd	Anmärkning
22	Kontrollera oljenivån i bakaxel/planetväxlar	
12	Kontrollera oljenivån i valsstäcklådan	Tillbehör D/PD
14	Kontrollera oljenivån i valsen	
31	Rengör kylarna	
19	Kontrollera bultförband	Gäller endast vid ny eller renoverad komponent
23	Kontrollera bultförband	Gäller endast vid ny eller renoverad komponent
15	Kontrollera gummielement och skruvförband	
29	Kontrollera batteriet	
	Kontrollera luftkonditioneringen	Tillbehör

Var 500:e drifttimme (Var tredje månad)

För sidanvisningar till avsnitten, se
Innehållsförteckningen !

Pos. i fig	Åtgärd	Anmärkning
24	Byt dieselmotorns smörjolja och oljefilter	Se motorns instruktionsbok
2	Byt bränslefilter	Se motorns instruktionsbok
2	Rengör bränsleförfiltret	
6	Kontrollera luftningsfilter på hydraultanken	

Var 1000:e drifttimme (Varje halvår)

För sidanvisningar till avsnitten, se
Innehållsförteckningen !

Pos. i fig	Åtgärd	Anmärkning
7	Byt hydrauloljefilter	
8	Dränera kondensvattnet i hydrauloljetanken	
25	Dränera kondensvattnet i bränsletanken	
21	Byt olja i bakaxelns differential	
22	Byt olja i bakaxelns planetväxlar	
	Kontrollera dieselmotorns ventilspel	Se motorns instruktionsbok
32	Kontrollera remspänning för drivsystem	Se motorns instruktionsbok

Var 2000:e drifttimme (Varje år)

För sidanvisningar till avsnitten, se
Innehållsförteckningen !

Pos. i fig	Åtgärd	Anmärkning
8, 9	Byt olja i hydrauliktanke	
11	Byt olja i valsen	
12	Byt olja i valsväxellåda	Tillbehör D/PD
33	Smörj Fram/Backreglaget	
	Översyn av luftkonditionering	Tillbehör

Underhåll - Skötselåtgärder, 10h



**Ställ välden på ett plant underlag.
Motorn skall vara avstängd samt
reserv/parkeringsbromsknappen tillslagen vid
all kontroll och justerarbeten på välden, om inget
annat anges.**



**Sörj för god ventilation (utsug) om dieselmotorn
körs inomhus. Risk för koloxidförgiftning.**

Skrapor - Kontroll, justering



**Det är viktigt att tänka på att valsen flyttar sig då
maskinen svänger, om man justerar närmare än
nedan angivna värden så kan man skada
skraporna eller få en ökad förslitning på valsen.**

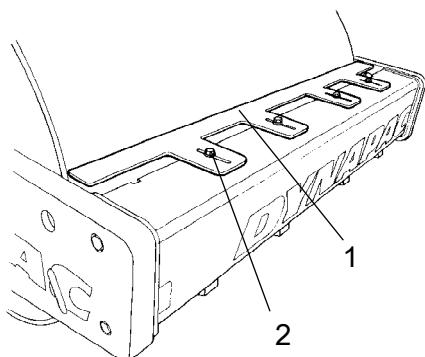


Fig. Skrapor
1. Skrapblad
2. Skruvar (4st)

Om erforderligt justera avståndet till vals på följande sätt:

Lossa skruvarna (2) på skarpfästet.

Justera därefter skrapbladet (1) till 20 mm från valsen.

Drag fast skruvarna (2).

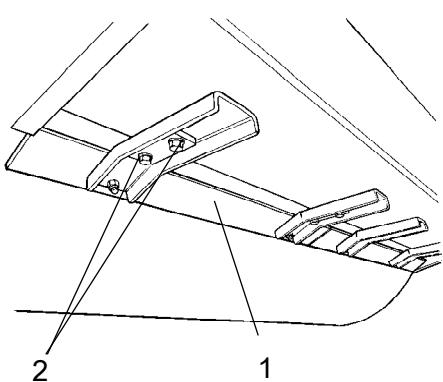


Fig. Skrapor
1. Skrapblad (4st)
2. Skruvar

Stålskrapor (Tillbehör)

Om erforderligt justera avståndet till vals på följande sätt:

Lossa skruvarna (2) på skarpfästet.

Justera därefter skrapbladet (1) till 20 mm från valsen.

Drag fast skruvarna (2).

Upprepa proceduren på dom andra skrapbladen (4st).

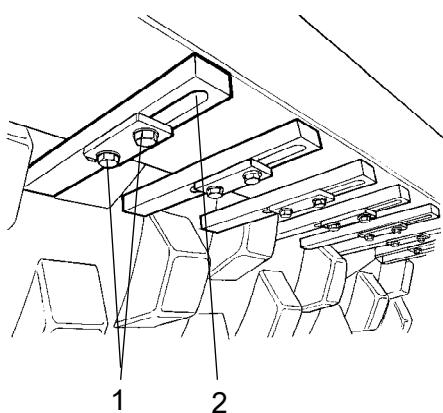


Fig. Skrapor
1. Skruvar
2. Skrap tand (18st)

Skrapor, Pad-vals

Lossa skruvarna (1), justera därefter varje skrap tand (2) till 25 mm (1,0 in) mellan skrap tand och vals.

Centrera varje skrap tand (2) mellan padsen.

Drag fast skruvarna (1).

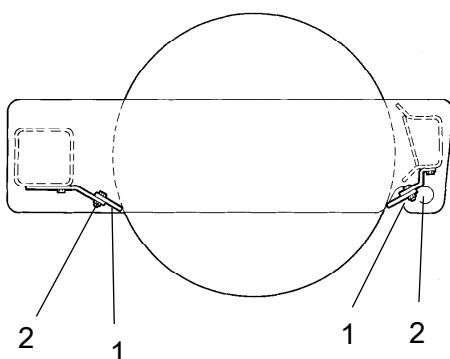


Fig. Skrapor

1. Skrapblad
2. Skruvar

Mjuka skrapor (Tillbehör)

Lossa skruvarna (2).

Justera därefter skrapbladen (1) till lätt anläggning mot valsen.

Drag fast skruvarna (2).

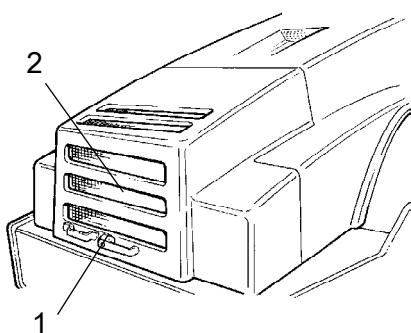


Fig. Motorhuv

1. Huvlås
2. Skyddsgaller

Luftcirkulation - Kontroll

Kontrollera att motorn har fri kylluftcirculation genom skyddsgaller (2) i motorhuv.

Motorhuven öppnas genom att vrida låsarmen (1) uppåt. Fäll upp huven till helt öppet läge och kontrollera att den röda säkerhetsspärren på vänster gasfjäder är i spärrläge.



Om motorns gasfjäder kopplas ifrån och huven fälls till övre läget - spärra huven, så att den inte slår igen oavsiktligt

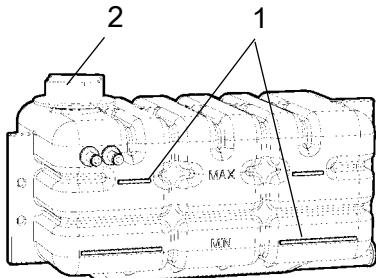


Fig. Kylvätskebehållare
**1. Nivåmärke i kylvätskebehållare
(min-/maxmarkering)**
2. Påfyllningslock

Kylvätskenivå - Kontroll

Kylvätskebehållaren sitter placerad uppe vid hydrauloljetanken och är bäst synlig från vältens högra sida.

Påfyllningslocket (2) är åtkomligt från motorhuvens ovansida.

Kontrollera kylvätskenivån när motorn är avstängd och kall.

Kontrollera att kylvätskenivån ligger mellan max- och min-markeringarna (1)

Kontrollera att dieselmotorn har fri kylluftscirkulation genom skyddsgallret in i motorn.



Vid arbets temperatur är kylarvätskan varm och under tryck. Ångan kan orsaka personskador. Lossa påfyllningslocket försiktigt för att släppa ut trycket. Använd skyddsglasögon och skyddshandskar.

Vid påfyllning, använd kylvätska som består av 50 % vatten och 50% frostskyddsmedel. Se instruktioner smörjmedel och symboler.



Dieselmotor - Kontroll av oljenivå

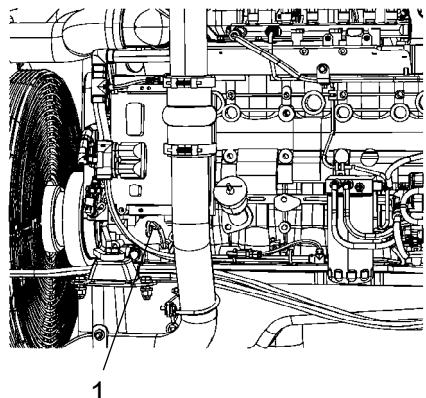


Fig. Motorrum
1. Oljemätsticka



Se upp för eventuella varma motordelar och varm kylare när oljestickan är uttagen. Risk för brännskador föreligger.

Stickan sitter placerad på motorns högra sida.

Drag upp stickan (1) och kontrollera att oljenivån ligger mellan övre och undre nivåmarken. För ytterligare detaljer se motorns instruktionbok.



Bränsletank - Påfyllning

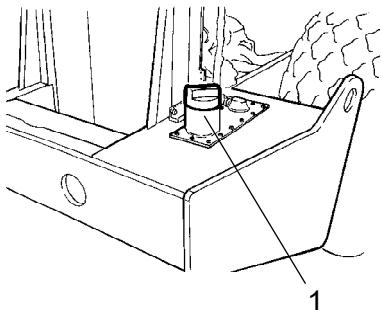


Fig. Bränsletank
1. Påfyllningsrör

Fyll bränsletanken varje dag, bränslet fylls till påfyllningsrörlets nedre kant. Använd dieselbränsle enligt motortillverkarens specifikation.



Stoppa dieselmotorn. Kortslut (tryck) påfyllningspistolen mot oisolerad del av välden före tankning, samt mot påfyllningsrör (1) under tankning.



Tanka aldrig med dieselmotorn igång, rök inte, samt undvik bränslespill.

Tanken rymmer 320 liter bränsle.



Hydraulisktank - Kontroll av oljenivå

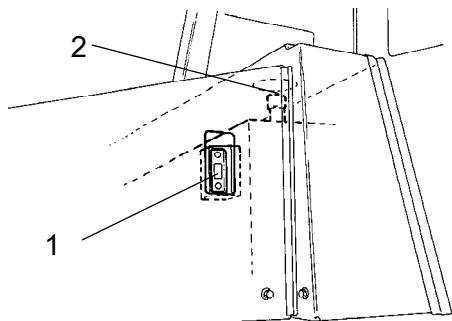


Fig. Nivåglas hydrauloljetank
1. Nivåglas

Nivåglaset är placerat på vältens högra sida bakom förarplatsen.

Ställ välden på plant underlag och kontrollera oljans läge i nivåglaset (1). Fyll på hydraulolja enligt smörjmedelsspecifikationen om nivån är för låg.

Fig. Nivåglas hydrauloljetank
1. Nivåglas

Bromsfunktion - Kontroll



Kontrollera bromsfunktionen på följande sätt:



Kontroll av nödstopp

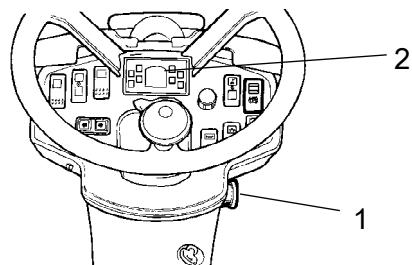


Fig. Instrumentpanel
1. Nödstopp
2. Parkeringsbromslampa

Kör välden sakta framåt. Håll fast i ratten, var beredd på ett hastigt stopp.

Tryck in nödstoppet (1) Välden ska stanna tvärt och motorn ska slås av.

Efter bromskontrollen, ställ fram/backreglaget i neutralläge.

Drag ut nödstoppet (1). Starta motorn.

Välden är nu körklar.

Se även avsnitt i handboken för körning.

Bromsfunktion - Kontroll



Kontrollera bromsfunktionen på följande sätt:



Kontroll av parkeringsbroms

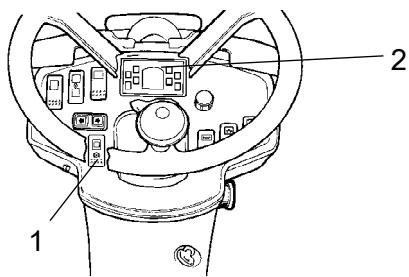


Fig. Instrumentpanel
1. Parkeringsbromsströmställare
2. Parkeringsbromslampa

Kör välten sakta framåt. Håll fast i ratten, var beredd på ett hastigt stopp.

Tryck ner parkeringsbromsströmställaren (1) Välten ska stanna tvärt med motorn igång.

Efter bromskontrollen, ställ fram/backreglaget i neutralläge.

Återställ parkeringsbromsströmställaren (1).

Välten är nu körklar.

Se även avsnitt i handboken för körning.

Underhåll - Skötselåtgärder, 50h



**Ställ välden på ett plant underlag.
Motorn skall vara avstängd samt
reserv/parkeringsbromsknappen tillslagen vid
all kontroll och justerarbeten på välden, om inget
annat anges.**



**Sörj för god ventilation (utsug) om dieselmotorn
körs inomhus. Risk för koloxidförgiftning.**



Lufttrenare

Kontroll - Byte av huvudfilter



Byt lufttrenarens huvudfilter när varningslampan
på kontrollpanelen lyser vid fullvarv på
dieselmotorn.

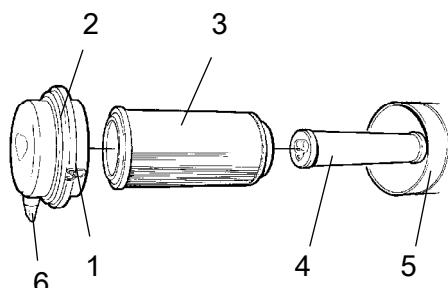


Fig. Lufttrenare
1. Låsklaffar
2. Lock
3. Huvudfilter
4. Säkerhetsfilter
5. Filterhus
6. Dammventil

Lossa låsklaffarna (1), drag därefter av locket (2) och
drag ut huvudfiltret (3).

Avlägsna inte säkerhetsfiltret (4).

Rengör lufttrenaren vid behov, se avsnittet Lufttrenare -
Rengöring.

Vid byte av huvudfilter (3), sätt in ett nytt samt
återmontera lufttrenaren i omvänt ordning.

Kontrollera dammventilens (6) kondition, byt vid behov.

Vid återmontering av locket, se till att dammventilen
är placerade i nedåt läge.



Säkerhetsfilter - Byte

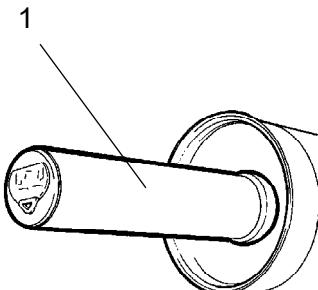


Fig. Luftfilter
1. Säkerhetsfilter

Byt säkerhetsfiltret mot ett nytt efter var 3:e byte av huvudfilter.

Vid byte av säkerhetsfilter (1), drag ut det gamla filtret ur sin hållare, sätt in ett nytt samt återmontera luftrenaren i omvänt ordning.

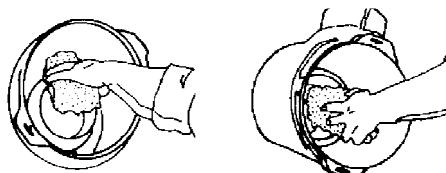
Rengör luftrenaren vid behov, se avsnittet Luftrenare - Rengöring.



Luftrenare - Rengöring

Torka av insidan av lock (2) och filterhus (5), se tidigare bild.

Torka rent på båda sidor om utloppsröret.



Inre kant på
utloppsröret.

Yttre kant på
utloppsröret.

Torka även av båda ytor för utloppsröret, se vidstående bild.



Kontrollera att slangklämmorna mellan filterhus och insugningssläng är åtdragna samt att slangarna är hela. Kontrollera hela slangsystemet fram till motorn.



Styrled - Smörjning

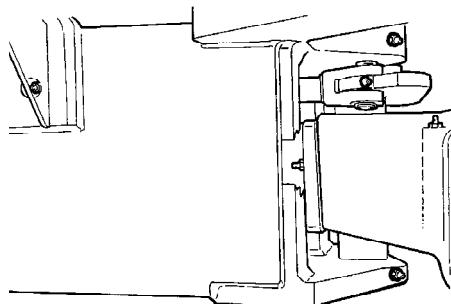


Fig. Styrled höger sida



Ingen får uppehålla sig kring styrleden när motorn går. Klämrisk föreligger när styrningen manövreras. Slå till reserv/parkeringsbromsknapp innan smörjning.

Vrid ratten till fullt utslag åt vänster så att styrsystemets alla nipplar (4st) på höger sida blir åtkomliga.



Använd fett enligt smörjmedelsspecifikationen



Styrled - Smörjning

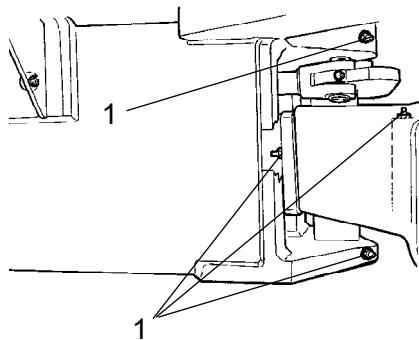


Fig. Styrled höger sida
1. Smörjnippel styrled (4st)

Torka av smuts och fett från nipplarna.

Smörj varje nippel (1) fem pumpslag med handfettspruta. Kontrollera att fetttränger igenom lagren.



Om fett intetränger igenom lagren, kan det vara nödvändigt att avlasta midjeleden med en domkraft och samtidigt upprepa smörjningen.



Däck - Lufttryck - Hjulmuttrar - Åtdragning

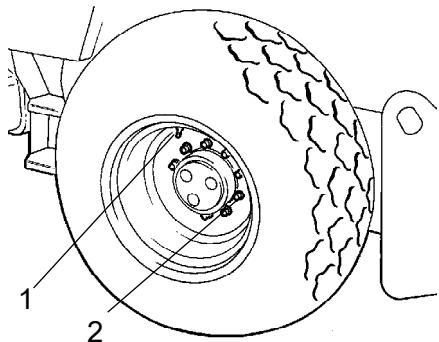


Fig. Hjul
1. Luftventil
2. Hjulmutter

Kontrollera lufttrycket med en luftrycksmätare.

När däcken är vätskefyllda måste luftventilen (1) stå i "läge kl. 12" vid pumpning.

Rekommenderat lufttryck: Se Tekniska Specifikationer.

Kontrollera båda däcken.



Vid byte av däck är det viktigt att båda däcken har samma rullningsradie, detta för att slirspärren i bakaxeln skall fungera korrekt.

Kontrollera åtdragningsmomentet på hjulmuttrarna (2) med 630 Nm (63 kpm).

Kontrollera båda hjulen och samtliga muttrar. (Gäller bara för ny maskin eller nymonterade hjul).



Vid luftpåfyllning, se säkerhetshandboken som medföljer vältan.



Luftkonditionering (Tillbehör) - Kontroll

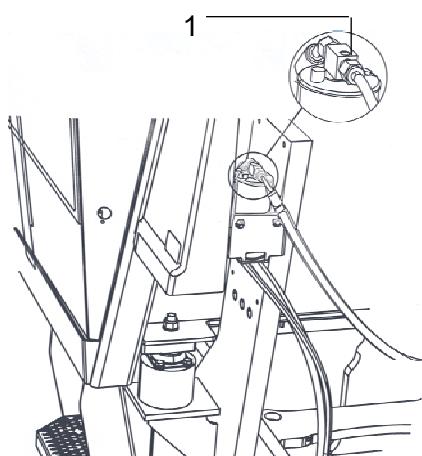


Fig. Torkfilter
1. Siktglas

Systemet som beskrivs i denna bok är av typen ACC (Automatisk klimat kontroll).

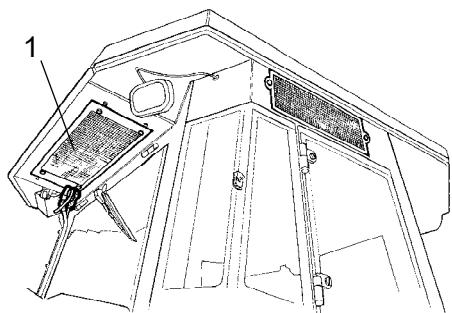


**Arbete aldrig under vältan med motorn igång.
Parkera på plant underlag, blockera hjulnen och tryck ned parkeringsbromsreglaget.**

Filtret sitter placerat på vänster sida i motorrummets framkant.

Kontrollera enheten när den är i drift och kontrollera med hjälp av siktglaset (1) att det inte finns synliga bubblor på torkfiltret.

Om bubblor är synliga i siktglaset är detta ett tecken på att köldmedienivån är för låg. Stoppa då enheten. Det finns risk för skada på enheten om den körs med för låg köldmedienivå.



*Fig. Hytt
1. Kondensorelement*

Vid märkbart försämrad kapacitet på kylförmågan, rengör kondensorelementet (1) som är placerat på hyttakets bakkant. Rengör även kylenheten inne i hytten. Se under rubriken 2000 timmar, luftkonditionering - översyn.

Underhåll - Skötselåtgärder, 250h



**Ställ välden på ett plant underlag.
Motorn skall vara avstängd samt
reserv/parkeringsbromsknappen tillslagen vid
all kontroll och justerarbeten på välden, om inget
annat anges.**



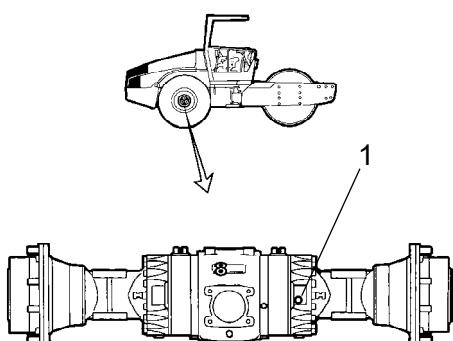
**Sörj för god ventilation (utsug) om dieselmotorn
körs inomhus. Risk för koloxidförgiftning.**



Bakaxelns differential - Kontroll av oljenivå



**Arbeta aldrig under välden med motorn igång.
Parkera på plant underlag. Blockera hjulen.**



Torka rent samt ta bort nivåpluggen (1) och kontrollera att oljenivån når upp till plughållets underkant. Vid låg nivå fyll på olja till rätt nivå. Använd transmissionsolja, se smörjmedelspecifikation.

Rengör och återmontera pluggen.

Fig. Nivåkontroll - differentialhus
1. Nivå-/Påfyllningsplugg



Bakaxelns planetväxlar - Kontroll av oljenivå

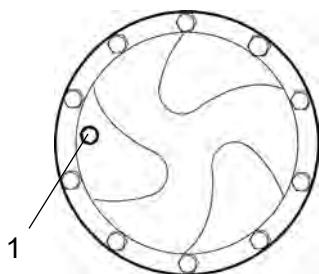


Fig. Nivåkontroll - planetväxel, std
1. Nivå-/Påfyllningsplugg

Ställ välden så att nivåpluggen (1) i planetväxeln står i "läge kl 9".

Torka rent samt ta bort nivåpluggen (1) och kontrollera att oljenivån når upp till plughållets underkant. Vid låg nivå fyll på olja till rätt nivå. Använd transmissionsolja. Se smörjmedelspecifikation.

Rengör och återmontera pluggen.

Kontrollera oljenivån, på samma sätt, i bakaxelns andra planetväxel.

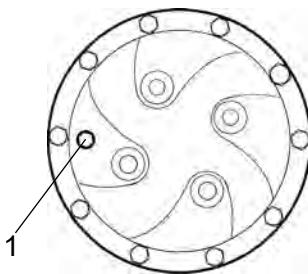


Fig. Nivåkontroll - planetväxel, tillbehör
1. Nivå-/Påfyllningsplugg



Valsväxellåda (D/PD) - Kontroll av oljenivå

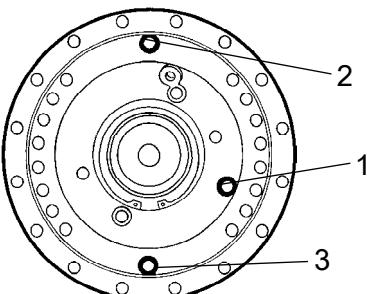


Fig. Nivåkontroll - valsväxellåda
1. Nivåplugg
2. Påfyllningsplugg
3. Avtappningsplugg

Ställ valsen så att påfyllningspluggen (2) står rakt upp.

Torka rent kring nivåpluggen (1) och lossa pluggen.

Kontrollera att oljan når upp till plughållets underkant.

Vid låg nivå fyll till rätt nivå. Använd transmissionsolja, se smörjmedelspecifikation.

Rengör och återmontera pluggarna.



Vals - Kontroll av oljenivå

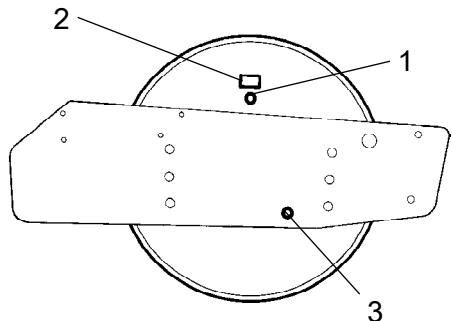


Fig. Höger valssida
1. Påfyllningsplugg
2. Nummerskylt
3. Nivåglas

Ställ välden på ett plant underlag så att påfyllningspluggen (1) och valsens nummeskylt (2), på höger valssida kommer rakt upp.

Oljenivån skall nu nå upp till nivåglaset (3).

Vid behov, lossa påfyllningspluggen (1) och fyll till halva nivåglaset.

Rengör den magnetiska påfyllningspluggen (1) från eventuella metallrester, innan den återmonteras.

Se smörjmedelspecifikationen för rätt oljekvalitet.



Överfyll ej med olja, risk för varmgång.

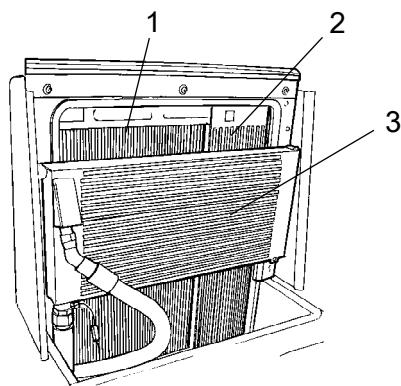


Fig. Motorrun
1. Vattenkylare
2. Laddluftkylare
3. Hydrauloljekylare

Kylare - Kontroll/Rengörning

Kontrollera att luftpassagen sker obehindrat genom kylarna (1), (2) och (3).

Nedsmutsade kylare blåses rena med tryckluft, eller tvättas med högtryckstvätt.

Blås eller tvätta kylaren i omvänt ordning mot kylfluten.



Lakttag försiktighet vid högtryckstvättning, håll ej sprutmunstycket för nära kylaren.



Använd skyddsglasögon vid arbete med tryckluft eller högtryckstvätt.

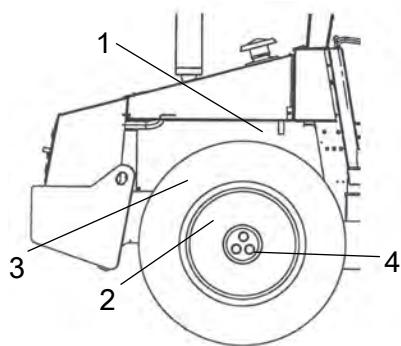


Fig. Höger maskinsida

1. **Styrpump**
2. **Bakaxel**
3. **Motorupphängning**
4. **Hjulmuttrar**

Bultförband - Kontrolldragning.

Styrpump mot dieselmotor (1) 55 Nm anoljad
Bakaxelupphängning (2) 330 Nm anoljad.
Motorupphängning (3). Kontrollera att samtliga M12 bultar är fastdragna (20 st), 70 Nm anoljad.
Hjulmuttrar (4). Kontrollera att samtliga muttrar är åtdragna, 630 Nm anoljad.

(Ovanstående gäller endast för ny eller utbytt komponent).

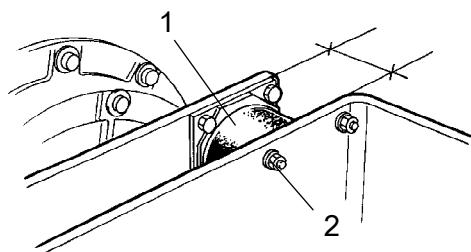


Fig. Vals vibrationssida

1. **Gummielement**
2. **Fästsksruvar**

Gummielement och fästsksruvar - Kontroll

Kontrollera samtliga gummielement (1), byt alla element om mer än 25% av antalet på en sida av valsens har sprickor djupare än 10-15 mm.

Använd knivblad eller annat spetsigt föremål som hjälp vid kontrollen.

Kontrollera också att fästsksruvarna (2) är dragna.



Batteri - Kontroll av vätskenivå

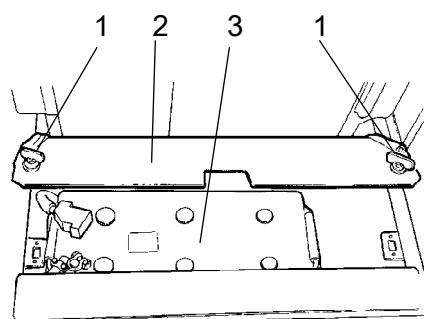


Fig. Batterihylla

1. **Snabbskruvar**
2. **Batterilucka**
3. **Batteri**

! *Använd aldrig öppen låga när vätskenivån kontrolleras, det bildas explosiv gas i batteriet när generatorn laddar.*

Öppna luckan och lossa snabbskruvarna (1).

Lyft upp batteriluckan (2).

Torka av batteriets ovansida.

! *Använd skyddsglasögon. Batteriet innehåller frätande syra. Skölj med vatten vid eventuell kroppskontakt.*



Battericell

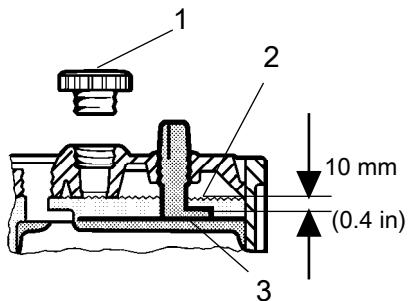


Fig. Vätskenivå i batteri

1. Cell-lock
2. Vätskenivå
3. Platta

Ta bort cell-locken (1) och kontrollera att vätskenivån (2) står ca 10 mm (0.4 in) över plattorna (3). Nivåkontrollen skall utföras för samtliga celler. Är nivån lägre skall destillerat vatten fyllas på, till rätt nivå.

Är lufttemperaturen under fryspunkten skall motorn köras en stund sedan destillerat vatten fyllts på. Det är annars risk att batterivätskan fryser.

Kontrollera att ventilationshålen i cell-locken inte är igensatta, sätt därefter tillbaka locken.

Kabelskorna skall vara väl åtdragna och rena. Korroderade kabelanslutningar rengörs och fettas in med syrafritt vaselin.



Vid demontering av batteri, lossa alltid minuskabeln först. Vid montering av batteriet, anslut alltid pluskabeln först.



Tag vara på det gamla batteriet vid eventuell byte. Batteriet innehåller miljöfarligt bly.



Vid elsvetsning på maskinen, lossa batteriets jordkabel och därefter samtliga elanslutningar till generatorn.

Luftkonditionering (Tillbehör) - Kontroll

Inspektera köldmedieslangar och anslutningar och se till att det inte finns några tecken på oljefilm som kan indikera läckage av köldmedium.

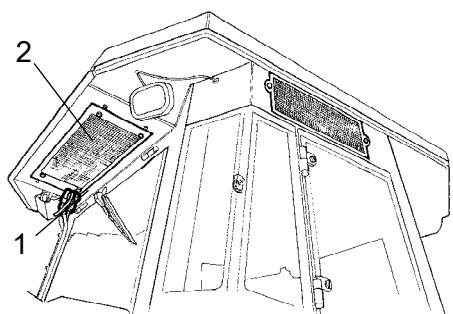


Fig. Luftkonditionering

1. Köldmedieslangar
2. Kondensorelement

Underhåll - Skötselåtgärder, 500h



**Ställ välden på ett plant underlag.
Motorn skall vara avstängd samt
reserv/parkeringsbromsknappen tillslagen vid
all kontroll och justerarbeten på välden, om inget
annat anges.**



**Sörj för god ventilation (utsug) om dieselmotorn
körs inomhus. Risk för koloxidförgiftning.**

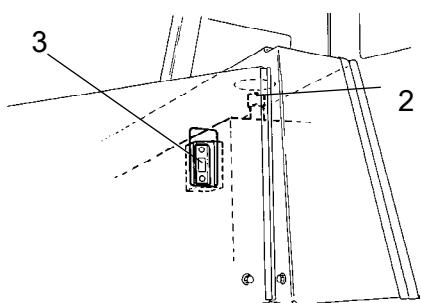


Fig. Hydrauloljetank
2. Påfyllningslock/Luftfilter
3. Nivåglas

Luftningsfilter - Kontroll/Rengöring

Om någon riktning är täppt, rengör med lite dieselolja och blås med tryckluft tills fri passage erhålls, eller byt ut locket mot ett nytt.



Använd alltid glasögon vi arbete med tryckluft.

Kontrollera att luftningsfiltret (2) inte är igensatt, luft skall ha fri passage genom locket i bågge riktningarna,

Starta dieselmotorn och kontrollera att det inte läcker hydraulolja från filtret. Kontrollera oljenivån genom nivåglaset (3) samt efterfyll vid behov.



Dieselmotor - Olje och Filterbyte



Iakttag försiktighet vid avtappning av varm motorolja. Använd handskar och skyddsglasögon.

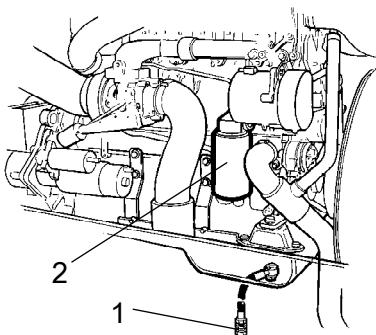


Fig. Vänster motorsida
1. Avtappningsplugg
2. Oljefilter

Oljeavtappningspluggen (1) är lättast åtkomlig från motorns undersida och sitter monterad med en slang på bakaxeln. Tappa av oljan när motorn är varm. Ställ ett kärl rymmande 19 liter (5 gal) under avtappningspluggen.

Byt samtidigt motorns oljefilter (2). Se motorns instruktionsbok.



Lämna den avtappade oljan och filtret till deponi.



Bränsleförfilter - Rengörning



Sörj för god ventilation (utsug) om dieselmotor körs inomhus. Risk för koloxidförgiftning.

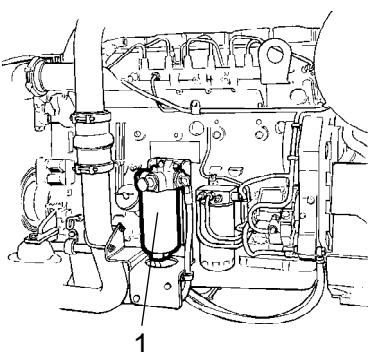


Fig. Motorrum
1. Bränsleförfilter

Se motorns instruktionsbok vid filterrengörning, kapitlet bränslesystem.

Underhåll - Skötselåtgärder, 1000h



**Ställ välden på ett plant underlag.
Motorn skall vara avstängd samt
reserv/parkeringsbromsknappen tillslagen vid
all kontroll och justerarbeten på välden, om inget
annat anges.**



**Sörj för god ventilation (utsug) om dieselmotorn
körs inomhus. Risk för koloxidförgiftning.**



Hydrauloljefilter - Byte

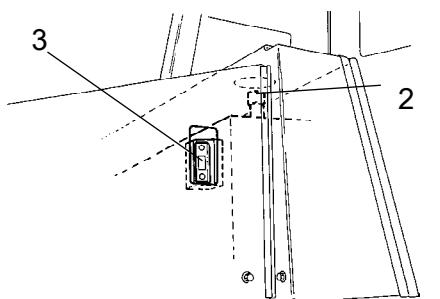


Fig. Hydrauloljetank
2. Päfyllningslock
3. Nivåglas

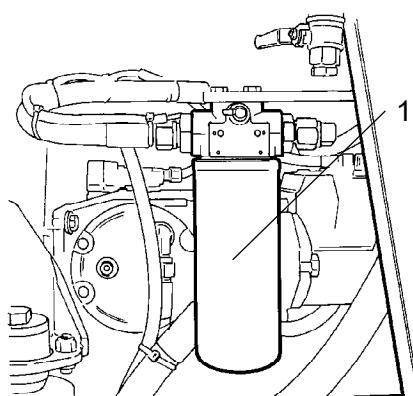


Fig. Motorrum
1. Hydrauloljefilter (1 st)

Lossa locket/luftningsfiltret (2) uppe på tanken så att eventuella övertryck inne i tanken elimineras.

Kontrollera att luftningsfiltret (2) inte är igensatt, luft skall ha fri passage genom locket i bågge riktningarna,

Om någon riktning är täppt, rengör med lite dieselolja och blås med tryckluft tills fri passage erhålls, eller byt ut locket mot ett nytt.



Använd skyddsglasögon vid arbete med tryckluft

Rengör noggrant runt hydrauloljefiltret.



Ta bort filtret (1) och lämna detta för miljöriktigt omhändertagande. Det är av engångstyp och kan ej rengöras.



Se till att den gamla tätningsringen inte sitter kvar på filterhuvudet. Läckage uppstår annars mellan ny och gammal tätning.

Rengör filterhuvudets tätningsytor noggrant.

Stryk ett tunt lager ren hydraulolja på det nya filtrets tätning. Skruva fast filtret för hand.



Skruga först tills filtrets tätning ligger an mot filterfästet. Skruva sedan ytterligare ett halvt varv. Dra inte filtret för hårt, tätningen kan skadas.

Starta dieselmotorn och kontrollera att det inte läcker hydraulolja från filtret. Kontrollera oljenivån genom nivåglaset (3) samt efterfyll vid behov.



Hydraulojetank - Dränering

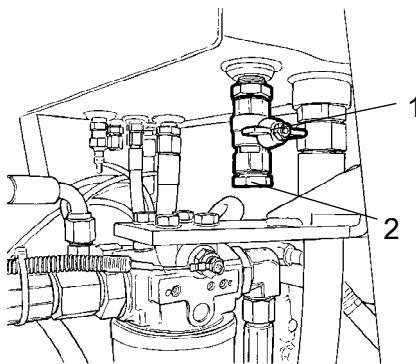


Fig. Hydraluktank undersida
1. Avtappningskran
2. Plugg

Kondensvatten i hydraluktanken dräneras ur genom pluggen (2).

Dräneringen skall ske när välden stått stilla en längre tid, tex. efter en natts stillastående.

Tappa ur på följande sätt:

- Tag bort pluggen (2).
- Håll ett uppsamlingskärl under kranen. - Öppna kranen (1). Dränera ut ev. kondensvatten.
- Stäng avtappningskranen och sätt tillbaka pluggen.



Samla upp kondensvatten och medföljande hydraulolja och lämna det för ett miljöriktigt omhändertagande.



Bränsletank - Dränering

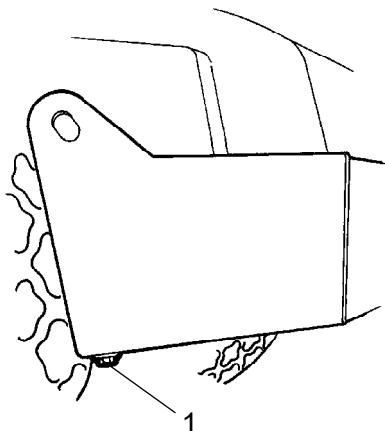


Fig. Bränsletank
1. Avtappningsplugg

Vatten och sediment i bränsletanken dräneras ut genom avtappningspluggen (1) i bränsletankens botten.



Var mycket försiktig vid dräneringen. Tappa inte pluggen, så att allt bränsle rinner ut,

Dräneringen skall ske när välden stått stilla en längre tid, tex. efter en natts stillastående. Bränslenivån bör vara så låg som möjligt.

Helst bör välden ha stått med den sidan något lägre så att vatten och sediment samlats vid avtappningspluggen (1).



Samla upp kondensvatten och sediment och lämna för ett miljöriktigt omhändertagande.

Dränera på följande sätt:

- Håll ett uppsamlingskärl under pluggen (1).
- Lossa pluggen (1).
- Dränera ut kondensvatten och sediment tills endast rent bränsle kommer fram vid pluggen..
- Skruva fast pluggen igen.

Luftkonditionering (Tillbehör) Friskluftfilter - Byte



Använd en trappstege för att nå filtret (1).
Alternativt går det att nå filtret via höger hyttfönster.

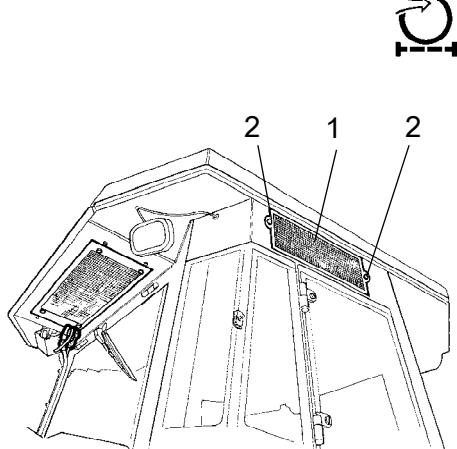


Fig. Hytt
1. Friskluftfilter
2. Skruv (x2)

Lossa de två skruvarna (2) på hyttens högra sida. Ta ner hela hållaren och lossa filterinsatsen.

Ersätt med ett nytt filter.

Filtret kan behövas att bytas oftare om maskinen arbetar i en dammig omgivning.



Bakaxelns differential - Oljebyte

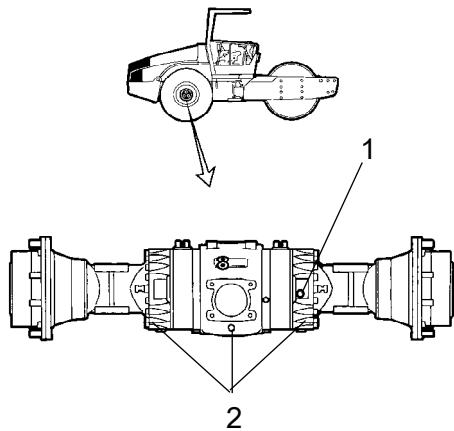


Fig. Bakaxel
1. Nivå-/Påfyllningsplugg
2. Avtappningspluggar



**Arbeta aldrig under välden med motorn igång.
Parkera på plant underlag. Blockera hjulen.**

Torka rent samt ta bort nivå-/påfyllningspluggen (1) och alla tre avtappningspluggarna (2), tappa därefter ur oljan i ett kärl. Volymen är ca 12 liter (12.7 qts).



Samla upp oljan och lämna till deponi.

Sätt tillbaks avtappningspluggarna och fyll till rätt nivå. Sätt tillbaks nivå-/påfyllningspluggen. Använd transmissionsolja, se smörjmedelspecifikationen.



Bakaxelns planetväxlar - Oljebyte - Oljeavtappning

Ställ välden så att pluggen (1) är i sitt nedersta läge.

Torka rent samt ta bort pluggen (1) och tappa ur oljan i ett kärl. Volymen är ca. 2 liter (2,1 qts).



Samla upp oljan och lämna för ett miljöriktigt omhändertagande.

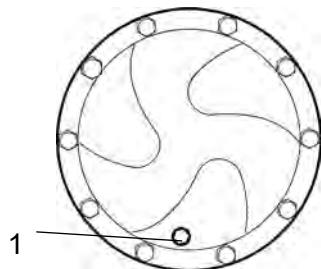
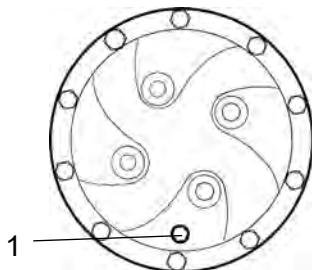


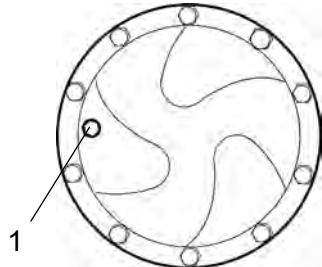
Fig. Oljeavtappning - planetväxel, std
1. Nivå-/Påfyllningsplugg



**Fig. Oljeavtappning - planetväxel,
tillbehör**
1. Nivå-/Påfyllningsplugg



Bakaxelns planetväxlar - Oljebyte - Oljepåfyllning



*Fig. Oljepåfyllning - planetväxel, std
1. Nivå-/Påfyllningsplugg*

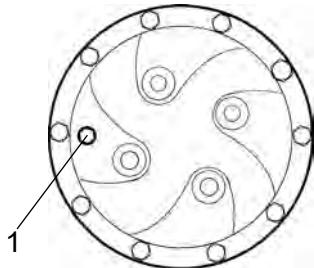
Ställ välden så att pluggen (1) i planetväxeln står i "läge kl 9".

Torka rent samt ta bort pluggen (1).

Fyll på olja till underkant på nivåhålet. Använd transmissionsolja. Se smörjmedelspecifikation.

Rengör och återmontera pluggen (1).

Fyll på olja på samma sätt i bakaxelns andra planetväxel.



*Fig. Oljepåfyllning - planetväxel,
tillbehör
1. Nivå-/Påfyllningsplugg*

Underhåll - Skötselåtgärder, 2000h



**Ställ välden på ett plant underlag.
Motorn skall vara avstängd samt
reserv/parkeringsbromsknappen tillslagen vid
all kontroll och justerarbeten på välden, om inget
annat anges.**



**Sörj för god ventilation (utsug) om dieselmotorn
körs inomhus. Risk för koloxidförgiftning.**



Hydrauliskt system - Oljebyte

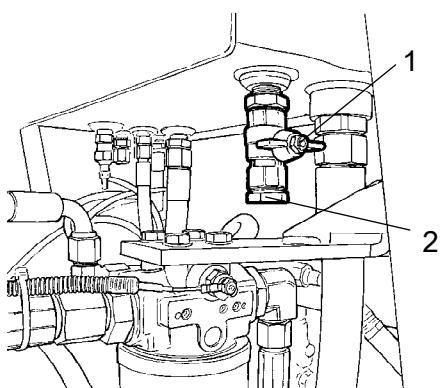


Fig. Hydrauliskt system, undersida
1. Avstängningskran (3/4")
2. Plugg



**Iakttag försiktighet vid avtappning av hydrauloljan.
Använd handskar och skyddsglasögon.**

Placera ett kärl rymmande minst 60 liter (15,9 gal) bredvid välden.

Lossa oljeavtappningspluggen (2)

Öppna avstängningskranen och låt oljan rinna genom en slang till avtappningskärlet.

Återmontera pluggen.



Lämna den avtappade oljan för miljöriktigt omhändertagande.

Fyll på ny hydraulolja, se smörjmedelsspecifikationen för erhållande av rätt oljekvalitet.

Byt hydrauloljefiltret, se under rubriken "Var 1000:e drifttimme".

Starta dieselmotorn och kör de olika hydraulfunktionerna, kontrollera även oljenivån i tanken och efterfyll om nödvändigt.



Vals - Oljebyte

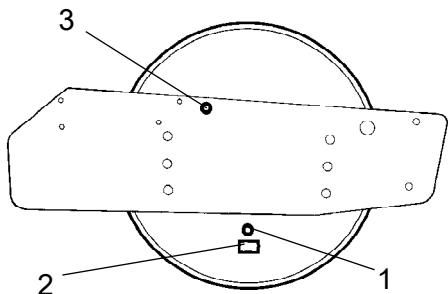


Fig. Vals, höger sida
1. Avtapp-/påfyllningsplugg
2. Nummerskylt
3. Nivåglas

Ställ välden på ett plant underlag så att avtappningspluggen (1) kommer rakt ned, placera ett kärl som rymmer 15 liter under pluggen.



Samla ihop oljan och lämna till deponi.

Rengör och skruva bort pluggen (1). Låt all olja rinna ut. Fyll olja enligt "Vals - Kontroll av oljenivå".



**Iaktag försiktighet vid avtappning av varm olja.
Använd handskar och skyddsglasögon.**



Valsväxellåda - Oljebyte

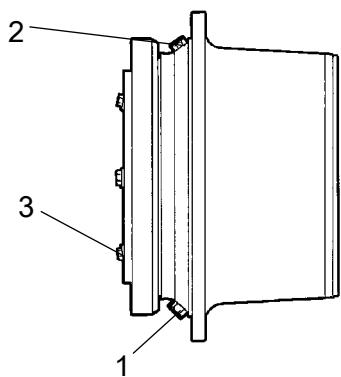


Fig. Valsväxellåda
1. Avtappningsplugg
2. Påfyllningsplugg
3. Nivåplugg

Ställ välden på plant underlag så att pluggarna (1) och (2) kommer som på bilden visar.

Rengör och lossa pluggarna (1, 2 och 3) och tappa ur oljan i ett kärl rymmande ca 3,5 liter (1 gal).

Sätt tillbaka pluggen (1) och fyll tills oljan når nivåpluggen (3), enligt "Valsväxellåda - Kontroll av oljenivå".

Använd transmissionsolja, se smörjmedelsspecifikationen.

Rengör och återmontera nivåplugg (3) och påfyllningsplugg (2).

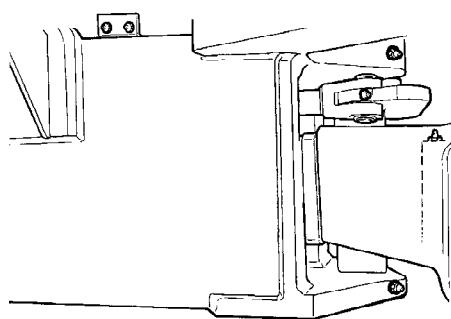
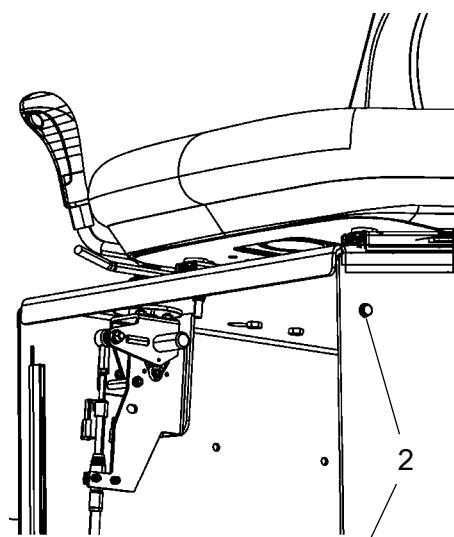


Fig. Styrled

Styrled - kontroll

Kontrollera styrleden efter fysiska skador eller sprickor.
Kontrollera och åtgärda lösa bultar.
Kontrollera även efter eventuell kärighet och glapp.



*Fig. F/B reglage
2. Skruvar*

Reglage - Smörjning

Smörj fram/back-reglagets mekaniska mekanism. Tag bort främre luckan nedanför stolen genom att lossa skruvarna (2). Smörj mekanismen med olja.

Återmontera luckan.

Luftkonditionering (Tillbehör) - Översyn

Regelbundna inspektioner och underhåll är nödvändiga för att säkerställa tillfredsställande långtidsdrift.

Rengör kondensorelementet (1) från damm med hjälp av tryckluft. Blås uppifrån.



Luftstrålen kan skada elementets flänsar om den är för stark.

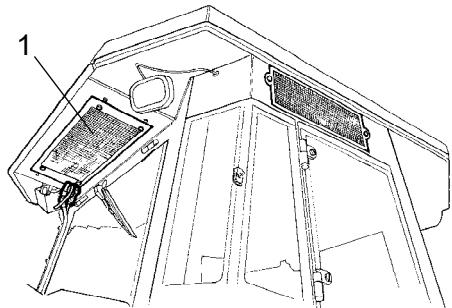


Fig. Hytt
1. Kondensorelement



Använd skyddsglasögon vid arbete med tryckluft.

Inspektera kondensorelementets fastsättning.

Rengör kylenheten och kylelementen (1) med hjälp av tryckluft från damm.

Inspektera systemets slangar mot skavning. Se till att dränaget från kylenheten är ohindrat så att kondensvatten inte samlas inuti enheten.

Dränera genom att klämma på ventilerna (2).

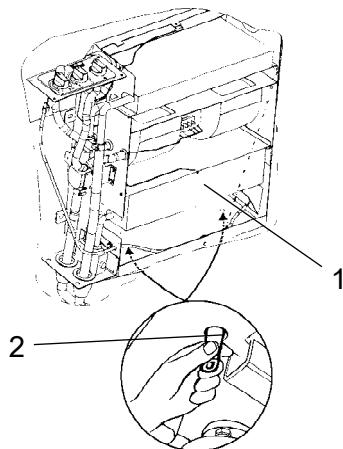


Fig. Luftkonditionering
1. Kylelement
2. Dräneringsventil (x2).

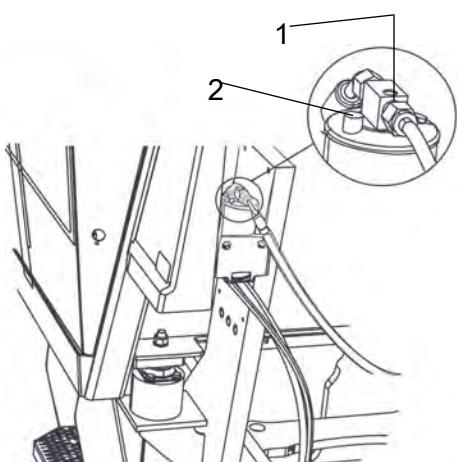


Fig. Torkfilter i motorrum

1. Siktglas
2. Fuktindikator

Torkfilter- Kontroll

Torkfiltret sitter placerad på vänster sida i motorutrymmets framkant.

Kontrollera enheten när den är i drift, med hjälp av siktglaset (1) att det inte finns synliga bubblor på torkarfiltret. Om bubblorna är synliga i siktglaset är detta ett tecken på att köldmedianivån är för låg. Stoppa då enheten. Det finns risk för skada på enheten om den körs med för låg köldmedienivå.

Kontrollera fuktindikatorn (2) färgen skall vara blå, om den är beige så måste torkpatronen bytas ut av auktoriserat serviceföretag.



Kompressorn skadas om enheten körs med för låg köldmedienvå.



Slangkopplingarna får ej lossas.



Kylsystemet befinner sig under tryck. Felaktig hantering kan resultera i allvarliga personskador.



Systemet innehåller köldmedium under tryck. Det är förbjudet att släppa ut köldmedier i atmosfären. Arbeten på köldkretsen får endast utföras av auktoriserade företag.

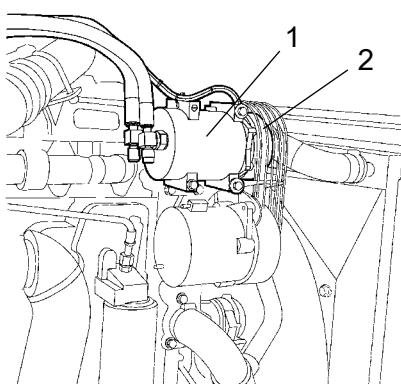


Fig. Motorrum

1. Kompressor
2. Drivrem

Kompressor - Kontroll (Tillbehör)

Inspektera kompressorns (1) fastsättning.

Kompressorn är placerad över generatoren i motorrummet.

Enheten bör om möjligt köras i minst fem minuter varje vecka för att säkerställa smörjningen av packningar och kompressor i systemet.

Kontrollera drivremmen (2) efter fysiska skador eller sprickor.



Luftkonditioneringsenheten bör inte köras när utomhustemperaturen understiger 0 C, i annat fall än ovanstående.

DYNAPAC

Part of the Atlas Copco Group

Dynapac Compaction Equipment AB
Box 504, SE-371 23 Karlskrona, Sweden

DYNAPAC

Part of the Atlas Copco Group

Dynapac Compaction Equipment AB
Box 504, SE-371 23 Karlskrona, Sweden